



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito legal: CS 6-1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 55 y 22 00 60

SABADO, 2 AGOSTO 1969. — AÑO XXXI. — N.º 9566 — PRECIO: 3 PESETAS

NO COMPRE PISOS

Con grietas en el techo, porque tienen una construcción defectuosa. No se deje engañar. Los buenos forjados no se agrietan nunca. Uno de los mejores y más resistentes, se construye con viguetas pretensadas huecas de cerámica.

GOLIAT

porque siendo de los más económicos, es de los más resistentes y NO SE AGRIETA JAMAS. Autorización 125-67 de la Dirección General de Arquitectura.

Fábrica: Carretera de Onda. VILLARREAL

El Ministro de Economía y Finanzas del Perú, en Madrid

MADRID, 1. (Pyresa). — A primera hora de la tarde de hoy el Ministro de Economía y Finanzas del Perú, General Morales Bermúdez, que procedente de Londres había llegado esta madrugada, estuvo en el Ministerio de Comercio, donde celebró una sesión de trabajo con las autoridades españolas. El General Morales Bermúdez llegó acompañado de su séquito y del embajador del Perú en Madrid, D. Nicolás Lindley López.

Presidió la reunión el subsecretario español de Comercio, D. José Joaquín Ysasi Ysamendi, a quien acompañaban el Director General de Política Comercial, don Alvaro Iranzo; el Subdirector General de Política Comercial, don Luis Medina; el Secretario General Técnico, D. Eduardo Moya; el Subdirector General del IEME, señor González Vallés, y representantes de los Ministerios de Asuntos Exteriores y Hacienda.

En la reunión se estudió ampliamente el estado actual de las relaciones comerciales hispano-peruanas y la ampliación de la cooperación técnica española en diversos puntos concretos del plan de desarrollo de Perú. Asimismo se trató de la refinanciación de la deuda exterior peruana, tema que la comisión que preside el Ministro Sr. Morales Bermúdez ha tratado en las diversas capitales europeas incluidas en el itinerario de su viaje.

NUEVE DISCURSOS PRONUNCIÓ AYER EL PAPA

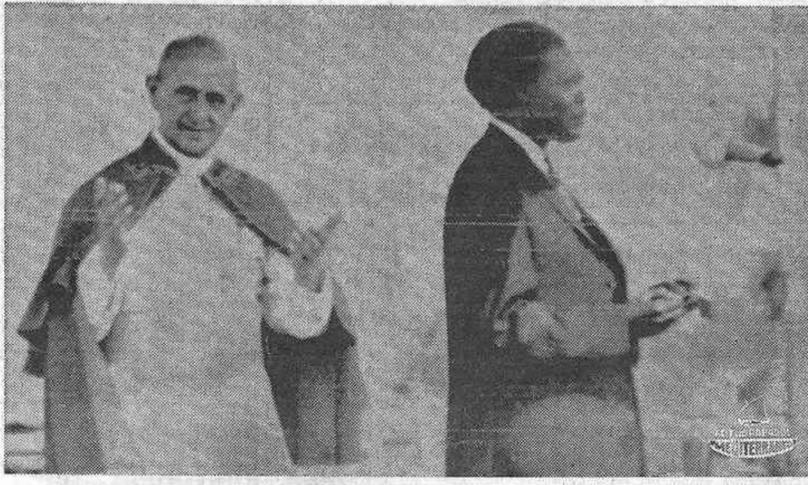
«No temáis a la Iglesia», dijo ante el Parlamento de Uganda

CONVERSACIONES PARA CONSEGUIR LA REUNION DE LAS DELEGACIONES DE NIGERIA Y BIAFRA

KAMPALA, 1. — (Crónica del enviado especial de PYRESA, Antonio Castro). — Estaba previsto que Pablo VI abandonara el Parlamento a la una y cuarto para dirigirse a su residencia; lo ha hecho dos horas más tarde. Durante ese tiempo el Papa ha conversado por separado con las delegaciones de Nigeria y de Biafra. Naturalmente, no hay comunicado, pero se espera de un momento a otro el próximo paso. Todos los actos de la tarde pontificia han sufrido por ello una hora de retraso.

El momento público más patético tuvo lugar al mediodía de hoy en el Parlamento. «No temáis a la Iglesia». De pie, con las hojas de su discurso apoyadas en el atril (detrás, Jefes de Estado; delante delegaciones y procuradores), en el Parlamento de Kampala, Pablo VI ha repetido esta frase: «No temáis a la Iglesia».

Inmediatamente el Papa justificó su ruego: «La Iglesia no fomenta rivalidades ni divisiones, ni hace a sus ciudadanos ajenos a la vida civil o a los intereses nacionales, sino que los educa y compromete en el servicio al bien público».



KAMPALA, (Uganda). — El Papa Pablo VI a su llegada a Uganda, recibido por el Presidente de Uganda, Milton Obote. — (TELEFOTO UPI-CIFRA).

Su discurso volvía una y otra vez sobre esta idea, con el ritmo reiterante de las melodías africanas: «La Iglesia —continúa— no os quita nada, en todo caso os trae, con su apoyo moral y práctico, la única verdadera interpretación de la vida humana; la cristiana. No temáis a la Iglesia».

labras, ninguna de ellas en italiano.

NIGERIA - BIAFRA

«No os dejéis desalentar por los obstáculos y las dificultades»

Pasa a la Pág. 10

PARLAMENTO

«En esta casa no se lucha por causas separadas, sino por el bien de nuestro país», había advertido poco antes el Presidente de Uganda, Obote, quien sentó a su derecha al Papa.

La ceremonia, desarrollada en el mejor edificio de Kampala, tuvo solemnidad de sabor inglés: salón rectangular revestido de madera, con cuatro filas de bancos verdes; sargento de armas con cuatro filas de bandos verdes; jefes de delegaciones y procuradores; jueces del Tribunal Supremo con sus respectivas pelucas (todos de raza europea) y hasta murmullos de los diputados, rubricando algunas frases. Los 89 diputados del partido democrático (no existe otro), se sentaron junto a jefes militares, miembros del Gobierno y representaciones africanas. En la presidencia, detrás de Milton Obote y Pablo VI, tomaron asiento cinco Jefes de Estado africanos. El Papa habría sido más aplaudido de entenderse mejor su inglés. Durante una hora que duró la sesión, hemos podido observar detenidamente a Pablo VI; el sol del descanso veraniego de Castelgandolfo no se le nota nada; si aparecen en su rostro ciertos signos de cansancio, por lo demás justificado. Sólo hoy, pronunció nueve discursos oficiales, es decir, unas ocho mil pa-

Numerosos cráteres en la superficie de MARTE

EL «MARINER VI» HA ENVIADO NUEVAS FOTOGRAFIAS

PASADENA (California), 1. — (Efe-Upi). — «Mariner VI» ha enviado a la Tierra nuevas fotografías en las que se observan numerosos cráteres en la superficie del «planeta rojo».

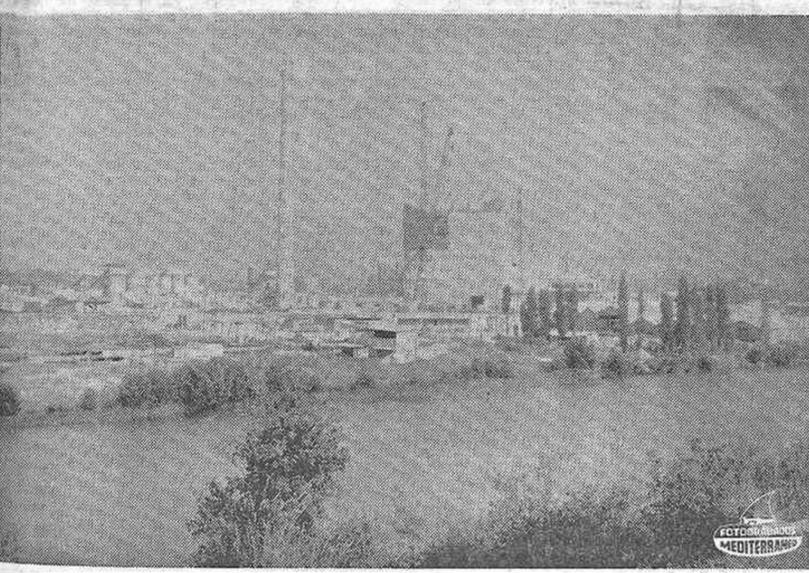
Las tomas se realizaron a unos 3.427 kilómetros de la superficie marciana y en las fotografías se ven perfectamente definidos numerosos cráteres con mayor claridad que en las fotos anteriores.

Las fotografías se retrasaron 55 minutos debido a ciertos fallos técnicos.

En cuanto al «Mariner VII» parece ser que tiene averías en el sistema de transmisión y se encontrará en las proximidades del espacio marciano a las 6,00 (hora de Madrid) del próximo martes.

Los científicos confían en corregir los problemas del «Mariner VII» y obtener fotografías.

LA CENTRAL ATOMICA BURGALESA



SANTA MARIA DE GAROÑA, (Burgos). — Van muy avanzados los trabajos de la instalación de la nueva Central Nuclear Atómica que se está construyendo en Santa María de Garoña, cuyo aspecto puede ver el lector. — (Foto CIFRA GRAFICA).

La humanidad debe trabajar unida para resolver los problemas de la tierra

Dijo Nixon durante su visita a la capital del Pakistán



DI AN, (Vietnam del Sur). — El presidente Nixon estrecha las manos con las tropas que aparecen de pie, durante su visita a la base de la primera división de Infantería de Di An, a 30 kilómetros al noreste de Saigón. — (TELEFOTO UPI CIFRA).

LAHORE (Pakistán), 1. — (EFE-REUTER). — El Presidente Nixon ha llegado esta mañana a Pakistán, para celebrar conversaciones con el Presidente Yahya Jan. El reactor presidencial que trasladó a Nixon y su esposa desde Nueva Delhi, aterrizó en el aeropuerto de Lahore a las 7:26 (hora española).

Mañana, consagración del nuevo Obispo de Tortosa

TARRAGONA, 1. (Pyresa). — El próximo domingo en la Catedral de Tortosa tendrá efecto el acto de consagración del nuevo Obispo de aquella diócesis, Mons. Ricardo María Carles Gordi. La ceremonia comenzará a las siete de la tarde y el nuevo obispo de Tortosa se desplazará desde Valencia, donde tiene actualmente su residencia.

ENTREVISTA CON EL PRESIDENTE MOHAMED YAHYA JAN
LAHORE (Pakistán), 1. — (EFE-REUTER). — El Presidente Nixon ha iniciado consultas privadas con

Pasa a la pág. 11

INCIDENTES jordano - israelíes

Un granjero muerto a causa de un tiroteo entre patrullas de ambos países

AMMAN, 1. (Efe-Upi). — Un granjero ha resultado muerto hoy en uno de los incidentes entre fuerzas jordanas e israelíes, cerca del mar de Galilea, ha informado un portavoz militar.

Un comunicado jordano indica que el granjero cayó muerto en el tiroteo entre patrullas de ambos países en un punto de la línea de alto el fuego cerca de North Emsuna, a unos diez kilómetros al sur del mar de Galilea.

Un segundo incidente ha estallado esta tarde en el área de Al Mendessa, en la región sur del valle del Jordán, a unos diez kilómetros al norte del Mar Muerto.

En otra acción, un comando del ejército palestino dice que guerrilleros de Al Fatan han dado muerte a «varios» soldados israelíes y destruido cuarenta metros de fortificaciones en una incursión llevada a cabo el jueves por la noche en el norte del valle del Jordán.

Un comunicado del ejército palestino dice que sus guerrilleros han destruido e incendiado fortificaciones situadas entre Jafalak y Swjah en el Valle y dado muerte

ISRAELI HERIDO A CAUSA DE UNA EXPLOSION

TEL AVIV, 1. (Efe-Reuters). — Un israelí, que conducía un camión, ha resultado hoy gravemente herido a causa de una explosión producida cuando circulaba cerca de Dil El Ballah, en la banda de Gaza, ha informado un portavoz militar.

Ayer resultó muerto un alto funcionario israelí de Obras Públicas en un campo de refugiados en Nearby y tres soldados resultaron heridos en un ataque efectuado con granadas en Rafah, a 20 kilómetros al sur de Dir El Ballah.

Escoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto), Telf 216452

AGOSTO, EL MES DEL TURISMO EN CASTELLÓN

Lea mañana el dominical de

Mediterráneo

- Como transcurre la jornada del turista en nuestra zona.
- Turistas de compra, turistas al sol, turistas de paseo y en las saias de fiestas.

Los visitantes extranjeros afirman que los precios son aquí más bajos que en sus países.

NO DEJE DE LEER NUESTRO NUMERO DE MAÑANA

Noticias de la Ciudad



AYER EN CASTELLÓN

De nuevo día bascoso ayer. En general el firmamento se mantuvo agrisado por la niebla u oscurecido por las nubes, que de todos modos dejaron a lo largo del día las suficientes brechas para que el sol calentara todavía más, con ese calor de sol que presagia la tormenta, que tampoco llegó ayer y que por la tarde pareció que se alejaba todavía más. Entramos en agosto y, como es natural, la quietud ciudadana se acentúa mucho más en esos aspectos en que la temporada veraniega va implantando, quítrase o no, el descanso. No hay, de momento, actividades propiamente dichas en la actualidad local, pero ésta al menos se mantiene vigorosa y movida con la plenitud de esa misma temporada veraniega que, como decimos, en el mes de agosto alcanza su cenit, hacia el que nos vamos aproximando.

Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana SUBASTA PUBLICA

En los Boletines Oficiales de la Provincia y del Estado números 63 y 180, correspondientes, a los días 15 y 29 del actual, se publica el anuncio de subasta de las obras de Pavimentación de la calle de San Luis, bajo el tipo de 526.723'71 pesetas. Las proposiciones se podrán presentar en la Sección de Fomento, hasta las 13 horas del día 23 de agosto y la subasta tendrá lugar a las 12 horas del día 25 del citado mes. Castellón de la Plana, 30 de Julio de 1969.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: TELLADO, Mayor, 94. ORTIZ, Cataluña, 33. ESPIN, Av. Casalduch, 23.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER 3 3 5 PAPER-PLASTIC SUPERLAVABLE PARA REVESTIMIENTO DE PAREDES colowall

JOVEN ACTIVO con don de gentes, servicio militar cumplido, se precisa, para venta artículo muy acreditado Escribir indicando referencias y edad, al APARTADO DE CORREOS, 80 CASTELLÓN

CATOLICIDAD

SANTORAL SANTOS DE HOY. - Nuestra Sra. de los Angeles. Sr. Alfonso María de Ligorio dr. cf.; Esteban p.; Máximo, ob.; Teódota, Evodia, Rutilio, mrs. - MISA DEL DIA. - De San Alfonso María de Ligorio. Blanco. - III cl. SANTOS DE MAÑANA. - La Invencción de San Esteban. Sr. Asprén, Eufronio, Pedro, obs.; Hermelo, mrs.; Lidia, Marana, Clfra. - MISA DEL DIA. - Del domingo. - Verde. - II cl.

Cultos

SANTA MARIA. - Hoy misas a las 7, 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8. Mañana, misa a las 7, 8, 9, 10, 11, 12 y 1 de la mañana. Tarde, misa a las 7. SAGRADA FAMILIA. - Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde. Mañana, misas a las 7, 8, 9, 10, 11 y 12 de la mañana y 6 de la tarde. SAN PEDRO. - Hoy, misa a las 7, 30 tarde. Mañana, misas a las 7, 10 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 6. En la Residencia "El Carmen", del Banco Central, misa a las 8 de la mañana. En las Escuelas del "Camí Fondo", misa a las 11 de la mañana.

SANTISIMA TRINIDAD. - Hoy misas a las 8 y 9'30 de la mañana. Por la tarde, misas a las 7'30 y 8'30. Mañana, misas a las 7'30, 8'30, 9'30, 10'30, 11'30 y 12'30 de la mañana. Tarde, misas a las 7'30 y 8'30. En las Escuelas Pías a las 8 de la mañana. SAN JOSE OBRERO. - Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde. Mañana, misas a las 7, 9'30 y 11'30 de la mañana, 6 de la tarde. En el ermitorio de la Virgen del Carmen, a las 8'30 de la mañana. En las Escuelas de Benadresa, a las 10'30 de la mañana. En el Barrio de San Lorenzo, a las 12'30. En las Ventas de Benadresa, a las 4'45 de la tarde. En el Oratorio de la Donesa a las 9'30 de la mañana. En S. Juan del Río a las 9'45. SAN FRANCISCO. - Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7'30 de la tarde. Mañana, misas a las 7'30, 9, 10'15, 12 de la mañana y 6'30 de la tarde. En el Ermitorio de San Jaime a las 8'30 de la mañana. En el Barrio del Perpetuo Socorro, a las 9'15 de la mañana. En la Residencia de la Caja de Ahorros misa a las 10 de la mañana. SAN JUAN BAUTISTA. - Hoy, misa a las 7 de la tarde. Mañana, misas a las 8 y 10 de la mañana, y por la tarde a las 7. En el Barrio de San Agustín misa a las 10'30 de la mañana. En la Capilla del Cementerio, a las 10'30 de la mañana. SAN VICENTE FERRER. - Hoy misas a las 8 de la mañana y 7'30 de la tarde. Mañana, misas a las 7'30, 8'45, 10 y 12'30 de la mañana y 7'30 de la tarde. SAN CRISTOBAL. - Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde. Mañana, misas a las 7'30, 9'30 y 11'30 de la mañana. Tarde, misa a las 8'30.

SANTOS DE HOY. - Nuestra Sra. de los Angeles. Sr. Alfonso María de Ligorio dr. cf.; Esteban p.; Máximo, ob.; Teódota, Evodia, Rutilio, mrs. - MISA DEL DIA. - De San Alfonso María de Ligorio. Blanco. - III cl. SANTOS DE MAÑANA. - La Invencción de San Esteban. Sr. Asprén, Eufronio, Pedro, obs.; Hermelo, mrs.; Lidia, Marana, Clfra. - MISA DEL DIA. - Del domingo. - Verde. - II cl. PURISIMA SANGRE. - Mañana, misa a las 9 de la mañana. PP. CARMELITAS. - Hoy, misas a las 6'30, 7'30 y 9'30 de la mañana. Tarde, misa a las 7'30. ASILO DE ANCIANOS. - Mañana, misas a las 7'30 y 9 de la mañana. HOSPITAL PROVINCIAL. - Mañana, misa a las 9 de la mañana. DESIERTO DE LAS PALMAS. - Mañana, misas a las 6'30, 7'30, 9'15, 12 de la mañana y 7'30 de la tarde. ADOORACION NOCTURNA Hoy cubrirá vigilia a las 11 el turno Virgen del Lledo, en San Agustín.

Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia CONCURSO ESPECIAL DE TRASLADOS Por Decreto de 24 de Julio del presente año (B.O.E. del 29) se convoca Concurso ESPECIAL de traslados, en el que podrán tomar parte los Maestros a quienes les haya sido suprimida la Escuela que desempeñando en propiedad definitiva. Las solicitudes de traslado podrán presentarse en esta Delegación durante los días 16 al 25 del presente mes de Agosto y el modelo para solicitar es el habitual en los concursos de traslado. La relación de escuelas suprimidas puede consultarse en las oficinas de esta Delegación durante las horas de oficina. Igualmente podrán consultar la lista de Escuelas vacantes que pueden solicitarse en este concurso especial de traslados. A la solicitud de traslado deberá acompañar hoja de servicios y certificado de que su Escuela ha sido suprimida, en el caso de proceder de otra provincia. No podrá efectuarse petición de traslado, más que en una sola provincia.

IMPORTANTE FABRICA de prefabricados metálicos precisa JEFE DE MONTAJES para toda España Se exige: Titulo de Maestro Industrial 4-5 años de experiencia. Servicio Militar cumplido. Condiciones: A convenir, según aptitudes. Interesados dirijanse al Apartado de Correos, n.º 159 de Castellón.

EL TIEMPO en CASTELLÓN

DAFUS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS 7 DE LA TARDE DEL DIA DE AYER Temperatura mínima 21'4 grados a las 3 horas 40 minutos. Temperatura máxima 20'2 grados a las 13 horas 50 minutos. Humedad relativa, 7 y 13 horas 80 y 61%, respectivamente. Insolación eficaz 2 horas 50 minutos. Recorrido del viento en 24 horas 86 kilómetros. Dirección dominante del viento SE. Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas, nula. Presión atmosférica a las 19 horas 769'4 mm. Tendencia bajando.

Felicitaciones del Consejo Local del Movimiento de la capital

El día 28 del pasado mes de julio, inmediatamente después de terminada la sesión extraordinaria del pleno del Consejo Local del Movimiento, aprovechando las circunstancias de haber sido condecorados recientemente diversos camaradas y la presencia de los Concejales, a propuesta del Jefe Local del Movimiento, se acordó constituirse el Pleno del Consejo en sesión Ordinaria, para expresar la felicitación a todos los condecorados y pudiesen constar en acta a parte esas felicitaciones y poder hacerlas públicas. Se felicita al Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento camarada Fernando Pérez de Sevilla y Ayala, por la concesión por el Jefe del Estado, de la Gran Cruz del Mérito Militar. Se felicita al Ilmo. Sr. Alcalde de la capital camarada Francisco Grangel Mascarós por la concesión de la Encomienda de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas. Se felicita al camarada Eduardo Codina Armengot, por la concesión de la Gran Cruz del Mérito Militar. Se extiende las felicitaciones: A los camaradas José María Babé y Goncer, Gonzalo Blay Cortés y Manuel Pastor Miralles, por la concesión de la Encomienda de la Orden de Cisneros. Al camarada Leandro Blay Cortés, por la concesión de la Cruz de Caballero de la Orden de Cisneros. Al camarada José María Verdés Cid, por la concesión de la Medalla de Oro de la Orden de Cisneros. Todas estas felicitaciones se hacen públicas por el Consejo Local del Movimiento, a parte de poner de manifiesto los méritos condecorados por los interesados al frente de los Organismos o misiones que tienen encomendadas, para expresar la satisfacción sentida, por ser los condecorados militantes del Movimiento de la capital, ya que esas condecoraciones, son otorgadas a título personal más bien y por servicios civiles prestados a la Patria y en favor de los españoles. JOSE LEON CUBEDO Secretario Local del Movimiento

DELEGACION PROVINCIAL DEL SERVICIO DE DEPOSITO LEGAL

En vista de las muchas publicaciones que circulan por Castellón y su provincia, sin haber solicitado número de Depósito Legal y queriendo evitar las necesarias sanciones que esto implica, la Delegación Provincial del Servicio de Depósito Legal recuerda, o comunica a todos los impresores de Castellón y provincia que -según Decretos de 13 de octubre de 1938, 14 de julio de 1955 y 23 de diciembre de 1957- tienen obligación de solicitar un número de Depósito Legal para todo lo que impriman. Este servicio es totalmente gratuito. Para cualquier información diríjase a la Delegación Provincial del Servicio de Depósito Legal, radicada en la Biblioteca Pública de la Casa de Cultura, Mayor, 93, teléfono 22-43-00.

NOTAS DE SOCIEDAD

Con toda felicidad ha dado a luz una preciosa niña, segundo de su matrimonio, la esposa de nuestro estimado amigo D. Casimiro José, élla, de soltera, Elena Segarra. Tanto la madre como la recién nacida se hallan perfectamente. Reciban los señores de José nuestra más cordial enhorabuena por el natalicio de su hija, a la que deseamos las mayores felicidades.

Firma del IV Convenio Colectivo Sindical de Trabajo del Grupo Yeso y Cal

En el despacho del Delegado Provincial de Sindicatos, tuvo lugar la firma del Convenio Colectivo Sindical del Grupo Yeso y Cal. Este Convenio hace el número 4 de los celebrados por esta rama de la producción y afecta a 22 empresas y a 70 productores, encuadrados en el Sindicato Provincial de la Construcción, Vidrio y Cerámica. Tras la firma del Convenio ante el Delegado Provincial de la Organización Sindical en nuestra provincia, el Presidente de la Comisión Deliberadora D. Vicente Tárraga Mor, hizo uso de la palabra para agradecer a las representaciones social y económica, que lo han elaborado, su mutua comprensión y la buena voluntad puestas de manifiesto en las negociaciones, que han permitido llegar al acuerdo en una sola sesión. Cerró el acto el Delegado Provincial, felicitando tanto al Presidente como a la Comisión, y resaltando la importancia que tiene en nuestro sindicalismo la negociación colectiva que, aun con las limitaciones impuestas por la coyuntura actual, hace posible una mejora constante de las condiciones laborales dentro de un clima de paz y entendimiento, del que el Convenio que acaba de firmarse constituye una prueba fehaciente. Terminó ofreciéndose a los reunidos y a sus representantes, tanto personalmente como en nombre de la Delegación y de todos sus Servicios para conseguir entre todos día a día el progreso económico y la justicia social, siempre al servicio de la patria.

DELEGACION PROVINCIAL DEL SERVICIO DE DEPOSITO LEGAL

En vista de las muchas publicaciones que circulan por Castellón y su provincia, sin haber solicitado número de Depósito Legal y queriendo evitar las necesarias sanciones que esto implica, la Delegación Provincial del Servicio de Depósito Legal recuerda, o comunica a todos los impresores de Castellón y provincia que -según Decretos de 13 de octubre de 1938, 14 de julio de 1955 y 23 de diciembre de 1957- tienen obligación de solicitar un número de Depósito Legal para todo lo que impriman. Este servicio es totalmente gratuito. Para cualquier información diríjase a la Delegación Provincial del Servicio de Depósito Legal, radicada en la Biblioteca Pública de la Casa de Cultura, Mayor, 93, teléfono 22-43-00.

NOTAS DE SOCIEDAD

Con toda felicidad ha dado a luz una preciosa niña, segundo de su matrimonio, la esposa de nuestro estimado amigo D. Casimiro José, élla, de soltera, Elena Segarra. Tanto la madre como la recién nacida se hallan perfectamente. Reciban los señores de José nuestra más cordial enhorabuena por el natalicio de su hija, a la que deseamos las mayores felicidades.

SUCESOS: SUCCESOS

Dos heridos en accidente de tráfico frente al grupo Virgen de Lidón en el Vial Norte-Sur

En un accidente de tráfico ocurrido frente al Grupo Virgen de Lidón, en el Vial Norte-Sur, resultaron lesionados dos muchachos, que fueron trasladados al Hospital Provincial y asistidos en el servicio de urgencia por el Dr. Esteban Prades, quien nos facilitó los siguientes partes facultativos: Enrique Mañanós Escura, de 19 años, estudiante, vecino de Almazora, sufre heridas cortantes en labios superior e inferior; en la región frontal, pabellón auricular derecho y antebrazo derecho. Pronóstico leve s/c. Joaquín Arenós Beltrán, de 18 años, estudiante, vecino de Almazora, sufre herida estrellada de 8 cm. en región frontal, de pronóstico leve s/c. Los dos pasaron a sus domicilios. No hemos podido precisar las circunstancias en que ocurrió el accidente.

HERIDO GRAVE EN CAIDA FORTUITA

Andrés Díaz Díaz, de 3 años, vecino de Castellón, resultó lesionado al caerse de forma casual, en su domicilio, siendo trasladado al Hospital Provincial y asistido en el servicio de urgencia por el doctor Esteban Prades, que le apreció probable luxación del codo derecho, de pronóstico grave.

D. Luis Ayestarán Ayestarán

Falleció ayer en nuestra ciudad nuestro estimado amigo D. Luis Ayestarán Ayestarán. Aquejado desde hace tiempo de grave enfermedad, tuvo que ser trasladado a Barcelona, donde sufrió una intervención quirúrgica, y ya a su regreso parecía haber desaparecido la gravedad hasta tal punto que en los primeros días hizo vida normal, hasta que poco después se volvió a sentir nuevamente enfermo, y ni el cuidado de los suyos ni el auxilio de la ciencia ha podido superar esta última grave crisis, que finalmente ha acabado con su vida.

COMUNIDAD DE REGANTES DE LA CIUDAD DE BURRIANA CONVOCATORIA A JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

DON BAUTISTA RIOS MARTINEZ, PRESIDENTE DE LA COMUNIDAD DE REGANTES DE LA CIUDAD DE BURRIANA. HACE SABER: Que en uso de las facultades que le confiere el artículo 85, párrafo 2º de las Ordenanzas de la Comunidad, el Sindicato, en su reunión extraordinaria celebrada en el día de hoy, ha acordado, por así estimarlo, el convocar a la Comunidad a Junta General extraordinaria que tendrá lugar, D. M., el domingo día 10 del próximo Agosto, a las ONCE HORAS, en el salón de actos de la C. N. S. de esta ciudad, para tratar y acordar sobre el siguiente único punto del orden del día: Ordenación del Río Mijares. - Autorizar al Presidente de la Comunidad para firmar el correspondiente convenio. Lo que se hace público para general conocimiento, advirtiéndole que de acuerdo con el artículo 92 de las Ordenanzas, la Junta general tomará acuerdo cualquiera que sea el número de partícipes que concurran. Burriana, 31 de Julio de 1969. BAUTISTA RIOS

Servicio de guardia de talleres mecánicos y eléctricos

Mañana estarán de guardia en esta Ciudad, al objeto de prestar ayuda, para la reparación de pequeñas averías, a los automovilistas que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes talleres: Taller mecánico Garage Castellón, S. L., Herre-ro, 17. Taller eléctrico Garage Castellón, S. L., Herre-ro, 16. Servicio permanente de baterías K. L. G., Moncada, 2. NOTA.-Los turnos de guardia de estos talleres, tienen el carácter de voluntario, y es una deferencia de las Empresas que participan en los mismos, hacia los usuarios de vehículos.

CLIENTES DE BUTANO, S.A.

Está prohibido que los clientes, NUNCA NI POR CAUSA ALGUNA, TRANSPORTEN LAS BOTTALLAS. Cuando un cliente cambie DEFINITIVAMENTE de residencia debe devolver las botellas y el regulador a su Agente-Distribuidor, el cual le facilitará el resguardo C-53 A para, contra presentación del mismo, recibir dicho material en la Agencia distribuidora de la localidad de su nueva residencia. Cumpla esta nota. Es un ruego de BUTANO, S. A. AVISO Los Dres. D. Juan Peña Arnau y D. Juan Peña Gen, participan a su distinguida clientela y amigos el traslado de su clínica al nuevo local de la calle Enmedio número 23, entresuelo.

SE VENDE EDIFICIO EN ALCORA

de 2.500 m2 (3 naves de 9 m. ancho y hasta 9'5 m. largo), céntrico, con piso alto en parte, oficinas, vivienda, fuerza motriz agua y servicios. Apropiado para industria, almacén, etc. Llaves en mano. Precio muy interesante. Los interesados pueden dirigirse al Tfno. 223569 de Castellón o al 279 de Alcora.

Doña María Luisa Salvador Negre (de Chornet) Que falleció en la Villa de Lucena del Cid el pasado día 27 de Julio A los 64 años de edad Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad R. I. P. Su desconsolado esposo, D. Leocadio Chornet Casañ; hijos, D. Leocadio, Dña. Rosa, D. José Luis y Dña. María Isabel; hijos políticos, D. Victoriano Hornro Cortés, Dña. Rosa Legido Barrera y Dña. Vicenta Arnau Rosell; nietos, hermanos, D. Vicente y Dña. Tremedal; hermanos políticos, tíos, primos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a los Funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán en la Iglesia Parroquial de Benicassim el próximo lunes día 4 a las SIETE de la tarde, y en la Iglesia Parroquial de la Santísima Trinidad de Castellón, el martes día 5 a las NUEVE TREINTA de la mañana, por lo que les quedarán muy reconocidos. Lucena del Cid, 2 de agosto 1969. (No se invita particularmente).

Servicios prestados por la Cruz Roja

DESTACAMENTO DE CASTELLÓN. — Se han efectuado 6 servicios. En los demás destacamentos sin novedad. SERVICIO DE PLAYAS. Escmo. Ayuntamiento de Castellón Se han efectuado 6 servicios. Ayuntamiento de Benicassim Se han efectuado 3 servicios.

Mañana, «Día de la Familia» en el Campamento Jaime I

Ya tiene el segundo turno del Campamento «Jaime I» ultimado el programa para el «Día de la Familia» que va a celebrarse mañana domingo. De esta forma todos han rivallizado por prepararse para este auténtico acontecimiento campamentista y de ello ha salido un sugestivo programa que se ofrecerá a las familias en esa gran jornada que se dispone a vivir el campamento «Jaime I» que la Delegación de Juventudes tiene instalada en las playas de Alcocebre.

Tras la Santa Misa y el acto de izar banderas ya a las 10'30 los acampados ofrecerán una serie de exhibiciones deportivas de actividades de aire libre, etc. que se culminarán con la inauguración de la exposición de los trabajos manuales y artísticos realizados.

A continuación se trasladarán a la playa donde tendrán lugar otras exhibiciones y varias pruebas de natación. Por la tarde se celebrará un animado Fuego de Campamento, así como otros actos que estamos seguros tienen que causar la mejor impresión en cuantos visitan este Campamento.

Con ello el «Jaime I» cumple una jornada más en su quehacer cotidiano en esa formación que se propone dar a toda la juventud española.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA



A VISO

Corte de suministro eléctrico en CASTELLÓN y PROVINCIA el próximo DOMINGO día 3 de Agosto de 1969, por trabajos en líneas de alta y baja tensión:

CASTELLÓN

Transf. PADRE VICENT, SANZ de BREMOND, COSCOLLOSA y SAN MIGUEL, entre las 7 y las 14 horas.

ALMAZORA

Transf. VIRGEN DE LIDON (Alim. Santa Cruz-San Luis) entre las 6 y las 14 horas.

VILLARREAL

Transf. ESTACION, SAN JUAN BOSCO, BISBAL, SANTA QUITERIA, SANTA CRUZ, y Abonados en alta tensión de las líneas M. T. Villarreal I y Almazora de la S. T. Villarreal, entre las 6 y las 14 horas.

BENICARLO

Transf. MORERAS y SAN GERARDO, entre las 6 y las 12 horas. Transf. PALAU, entre las 6 y las 10 horas.

Transf. HOSPITAL ASILO, entre las 9 y las 12 horas. Castellón, 1 de Agosto de 1969.

Mañana comienza en Burriana el Concurso de Castillos en la Arena. Cuya prueba provincial se celebrará en Castellón el día 24

Con el mes de agosto vuelve el ya famoso concurso de castillos en la arena que tanto interés ha despertado de año en año y que de nuevo organizan Blanco y Negro, El Correo Catalán y Coca-Cola, con la colaboración Le Figaro, de París, y las compañías Air France e Iberia. En el concurso pueden participar todos los niños nacidos después del 31 de agosto de 1955, y a los triunfadores se les distribuirán importantes premios.

En nuestra provincia la primera prueba local se celebrará mañana, en Burriana, en la playa frente al Hotel Aloha, donde deben presentarse los muchachos que quieren participar en el concurso.

El calendario de pruebas restantes comprende las locales en Oropesa el día 10 y en Castellón el día 15. La prueba provincial se celebrará también en Castellón el día 24 del corriente mes.

Gran éxito en la presentación de los Festivales de España en VALL DE UXO. La Compañía Titular del Teatro de la Zarzuela de Madrid ofreció anoche «La Revoltosa» y «Bohemios»

El Teatro Calderón estaba totalmente ocupado por un público que acogió con entusiasmo la representación

MUCHO se ha hablado y se ha escrito sobre la zarzuela, su decadencia y los denodados esfuerzos que se han intentado en todos los órdenes y en todos los estamentos para revalorizarla. Unas veces se consiguió, otras no.

El nacimiento de este seguro y serio resurgimiento tiene su principio en el Teatro de la Zarzuela de Madrid, donde hace ya algunos años se puso en escena «Doña Francisquita» con una dignidad artística en todos los órdenes, merecedora de que se le prestara atención; de que el público, por fin, pudiera gozar de la perfecta puesta en escena, desechando definitivamente aquellos viejos decorados —algunos de ellos que databan de la fecha lejana del estreno de la obra—, y se dotara de toda esa serie de alicientes, y sobre todo, de una auténtica dignidad artística, de la que la zarzuela adolecía, y todavía sigue adoleciendo por desgracia en algunos teatros.

Pero de aquella semilla que hace años se sembró en el citado teatro madrileño, nacieron creaciones como la mencionada, para seguir con la de «Las Golondrinas», «Bohemios», y otras, todas ellas montadas con una dignidad a la que no estábamos acostumbrados. Tras este preámbulo, por otra parte necesario para justificar el éxito alcanzado ayer en Vall de Uxo por la compañía titular del Teatro de la Zarzuela de Madrid, hemos de señalar que lo que entonces se logró, se sigue manteniendo y llega a toda España con los Festivales de España. Nos referimos, claro está, al nivel de interpretación del conjunto de la compañía que actuó en Vall de Uxo, que digamoslo ya, consiguió un éxito completo. Quizá había falta echar mano de superlativos para juzgar la labor de todos y cada uno de los intérpretes, pero creemos sinceramente que caeríamos en los tópicos al uso. Queremos, así sí, que la calificación se entienda siempre en el sentido más amplio de la palabra, por cuanto todos los intérpretes estuvieron justos en sus respectivos cometidos.

No es esta compañía de Festivales de España un conjunto en el que brille un cantante sobre los demás —como habitualmente estamos acostumbrados—; todos ellos, los cantantes, los actores, las segundas partes, los coros, el ballet, —magnífica sorpresa para todos—, han estudiado las obras y las vierten al público con una cohesión, una perfección y una seguridad realmente admirable.

Hemos de dedicar, antes de entrar en el juicio de las obras puestas ayer noche en escena, un párrafo al esfuerzo del Ayuntamiento de Vall de Uxo por ofrecer un espectáculo de esta calidad artística a la que, sinceramente, no estamos acostumbrados. El público conocedor de la importancia de la empresa, no regateó su colaboración, y así el teatro valdouxense estaba ayer completamente lleno, y en sus localidades, mucho público de Castellón, ávido desde muchos años de poder presenciar unas demostraciones artísticas de este rango. Entre el público, el Delegado Provincial de Información y Turismo, D. Luis Algar, con su esposa; Alcalde accidental de la capital, D. José María Pachés y el Alcalde de Vall de Uxo, y los miembros de la Corporación. La Reina de las Fiestas de Verano de Vall de Uxo, señorita María del Carmen Rebate, ocupaba juntamente con su Corte de Honor, os palcos del teatro.

LA REVOLTOSA

Tras lo que antecede cabe señalar que la Compañía del Teatro de la Zarzuela de Madrid, puso en escena, en primer lugar «La Revoltosa». El sainete de López Silva, Fernández Shaw con música de Chapi, encontró en el disciplinado conjunto a intérpretes volcados en la entrega total a sus respectivos papeles. Para el periodista fue sumamente grato ver a la protagonista encarnada por nuestra María Dolores Ripollés, que no necesita de más presentación. Lolita Ripollés cantó y dijo la «Mari-Pepa» con todo ese arte que siempre hemos aplaudido; y el público de Vall de Uxo —con una especial sensibilidad musical—, pronto captó la calidad de la soprano, y le prodigó aplausos entusiastas, sobre todo en el dúo, y en algunos tríos. «Felipe» estuvo a cargo de Martín Grijalba, que posee una calificada voz de barítono, quizá bisoño en estas lides teatrales, pero siempre seguro y firme en afinación y cuadratura musical. También el público le demostró su complacencia en repetidas ocasiones, aplaudiéndole con calor, tanto en la parte cantada como en la hablada.

En el extenso reparto del sainete, hemos de destacar a Amparo Madrigal, que en las coplas, arrancó el aplauso unánime del público. Manuel Cebal, veterano y conocedor del teatro «por dentro», dio pruebas evidentes de su completa formación artística interpretando al «sufrido» sastre, con una visión exacta del personaje creado por sus autores, sin añadir nada de la cosecha propia —lo que hemos de agradecer—, como era costumbre en la zarzuela. Y así, en una línea de perfección y dignidad de conjunto todos los personajes del extenso reparto, entre los que anotamos a Amparo Sara, Merche Duval —esta muy en su papel—, María del Pilar Marta, Guillermo Hidalgo, Antonio Duarte y Rafael Maldonado.

Ya apuntábamos antes la grata sorpresa que nos produjo el ballet, cuya coreografía está a cargo de Alberto Lorca, y que consiguió con su actuación un éxito tanto por la disciplina como por la perfección de sus movimientos. Es un conjunto de muchachos y muchachos jóvenes, entregados a la empresa de poner la zarzuela en su punto.

Los coros, nutridos y bien entonados, colaboraron a la feliz consecución de «La Revoltosa». La orquesta, dirigida por el maes-

tro José Antonio Torres Acosta, y formada por elementos de la Municipal de Valencia, fue especialmente aplaudida tras el preludio, y al finalizar la obra. El maestro supo en todo momento crear el equilibrio entre cantantes y músicos, lo que también el público apreció, haciéndole partícipe de los aplausos.

BOHEMIOS

En el descanso, tras la representación de «La Revoltosa», que tan grato sabor dejó en el público; comentamos en el vestíbulo del Calderón, que «Bohemios» era una de las obras de mayor profundidad e inspiración de Aradeo Vives. Con muy poco más, podría haber sido una magnífica ópera, y figurar como obra de repertorio en temporadas. El libro de Perrin y Palacios, jugoso y humano a la vez, sin caer en la tragedia de Murger, señala al guión pinceladas de la vida bohémia del París en que la ópera era sensación. A este libro puso Vives quizá la más inspirada música de todas sus obras. El tema lo valía, y es posible que con él, y con esa vida que pinta la obra se identificaran sus autores.

La versión ofrecida anoche en Vall de Uxo, fue en todo completa. Los cantantes, los actores el vestuario, el escenario, todo, en suma, se puso al servicio de la obra, para ofrecer una representación que difícilmente podremos olvidar. Dolores Cava, soprano que en repetidas ocasiones ha puesto su arte al servicio de la dignificación de la zarzuela, logró un triunfo personal, tanto por la voz, como por la sensibilidad que dio a la enigmática «Cosette». Conoce la obra perfectamente, y no es difícil augurarle muchos éxitos en su carrera, si siempre pone el empeño en su trabajo como lo puso anoche. Julián García León, tenor de timbrada voz, sobre todo en el registro agudo, dio una versión impecable de su papel, prestando tanta atención a su parte de actor como a la de cantante. Posee muy buena musicalidad, y esto es un elemento de vital importancia para un cantante.

El también extenso reparto, lo completaban Manuel Cebal, realmente magnífico en el desenfado, hambriento y enamorado Víctor. Demostró su calidad de actor, porque en el transcurso de la noche nos dio pruebas en los dos papeles que interpretó, cada uno en una obra, de su desdoblamiento, y de sus dotes que también en la parte cantada puso de manifiesto, con afinación y musicalidad. Con ellos triunfaron, Ángela de la Hoz, Rosaura de Andrea, Amparo Sara, José Peromingo y Guillermo Hidalgo.

Muchos de estos nombres es posible que los que tanta zarzuela han visto, no los conozcan; ello es prueba evidente de que una nueva savia se ha incorporado al género. En este caso, con signo positivo. Ninguna reserva por nuestra parte al juzgar al conjunto y a cada uno en particular, porque lo que realmente tiene mérito es esa cohesión de que hablamos al principio, con la que se ha logrado una dignidad artística encomiable.

La orquesta, en esta obra estaba conducida por el maestro Enrique Fernández López, que creó ese clima de éxito desde los primeros compases y especialmente en el intermedio de la popular obra. El coro, que aquí es parte protagonista y fundamental, y que naturalmente todo el público espera, consiguió un éxito claro; por ello a él iban destinados los aplausos entusiastas de la nutrida concurrencia. La puesta en escena de las dos

obras, buena; y la dirección artística a cargo de Angel F. Montesinos, no tuvo ningún bache, a pesar de las dificultades que entrañaba el montaje de un escenario de no muy grandes dimensiones.

En resumen, podríamos calificar la presentación de los Festivales

de España en Vall de Uxo como de éxito rotundo, que a buen seguro tendrán continuación y nos dará ocasión de poder ver hoy dos obras más, pero sobre todo la seguridad de un futuro prometedor. — MANUEL VELLON.

TEATRO CALDERON VALL DE UXO FESTIVALES DE ESPAÑA DE ESPAÑA HOY sábado A las 10'30 Noche La Canción del Olvido DE SERRANO Y La Alegría de la Huerta DE FEDERICO CHUECA — Por la Compañía Titular del Teatro de la Zarzuela de Madrid. — Orquesta Municipal. — Comisario: Federico Moreno Torroba. Local refrigerado

¡DOBLE EL VALOR DE SU DINERO! En la Gran Oferta de VERANO de GALERIAS REVERTER GALERIAS REVERTER Inicia con la colaboración de la firma CORTEFIEL la mayor y mejor oferta de verano. Lanzamos a la venta miles de prendas a precios más bajos que de costo en fábrica. Artículos SEÑORA Jerseys Señora desde 75 Ptas. Jersey de «Marcas de Prestigio» Menguados, desde 200, 300 y 350 Ptas. Trajes Camiseros Señora desde 150 Ptas. Trajes Chaqueta desde 500 Ptas. Bañadores Señora a 50, 150 y 200 Ptas. Faldas Tergal a 150 Ptas. Artículos CABALLERO Jerseys y Camisas Polo de Caballero de Fibra a 100 y 200 Ptas. Camisas Caballero Terlenka y Poliéster desde 125 Ptas. Pantalón de Verano de Tergal a 275 Ptas. Pantalón Vaquero a 99 Ptas, y Vaqueros de «Marca» a 225 Ptas. Artículos NIÑOS Jersey Verano Niño Courtelle desde 50 Ptas. Pantalones cortos Tergal a 90 Ptas. Y... además todas las prendas sobrantes de la temporada de Verano de las Secciones de Señora, Caballero y Niño, como trajes, chaquetas, blusones, prendas de punto, todo a PRECIOS IMBATIBLES, recordando NO SON SALDOS, son prendas de actualidad y de máxima calidad, a PRECIOS INFERIORES A SU COSTO EN FABRICA. Este año mejor... nunca les hemos defraudado Y recuerden Que nuestro mejor servicio es la calidad de nuestras prendas Galerías REVERTER Enmedio, 60 CASTELLÓN

CINE PLAZA DE TOROS HOY 10'30 NOCHE RITA EN EL WEST Rita Pavone - Terence Hill Technicolor - Cinemascope Tolerado Menores

Rogad a Dios en caridad por el alma de D. LUIS AYESTARAN AYESTARAN INTERVENTOR DE TABACALERA, S. A. Que falleció en el día de ayer, a los 61 años de edad habiendo recibido los santos sacramentos / la Bendición Apostólica de S. S. R. I. P. Su apenada esposa, Dña. Josefa Fernández Higuera; hijos, D. José Luis, D. Pedro, Dña. Josefa, Dña. Matilde, Dña. Emilia, D. Fernando y D. Andrés; hijo político, D. José Antonio Chillida; hermanos, hermanos políticos, nieto, primos, sobrinos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres que tendrán lugar hoy a las DIEZ Y MEDIA de la mañana en la Parroquia de Santa María, por lo que les quedarán eternamente reconocidos. Domicilio particular del finado: José Antonio, núm. 4-4. Castellón, 2 de agosto de 1969. (No se invita particularmente).

Rogad a Dios en caridad por el alma de DON ANTONIO-VICENTE AMOROS GOMEZ (Antiguo dueño «Tasca Tío Pepe») Que falleció en el día de ayer A los 80 años de edad habiendo recibido los santos sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S. R. I. P. Su apenada esposa, Dña. Dolores Castañeda Gómez; hijos, Dña. Vicenta, Dña. Dolores y D. José; hijos políticos, Dña. Carmen Granell Estrada; D. Antonio Alboch Ibáñez y D. Emiliano Oreja Sanz; nietos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las Exequias Fúnebres que tendrán lugar hoy a las DOCE horas en la Concatedral de Santa María, por cuya asistencia les quedarán muy reconocidos. (Domicilio del finado: Miguel Servet, 25-2.-E.) Castellón, 2 de agosto de 1969. (No se invita particularmente).

Llamada general

«Atención Costa de Azahar»

Si Vds., los que me leen, son poseedores de un aparato de radio con posibilidades de captar las emisoras de onda corta que transmiten en 80, 40, 20, 15 y 10 metros o, lo que es lo mismo, en frecuencias de 3.500, 7.000, 14.000, 21.000 y 28.000 kilociclos, no se extrañe si alguna vez escucha a algún italiano, inglés, alemán, suizo, belga, etc. o a algún africano, chino, americano, japonés, australiano etc. etc., llamados a la Costa de Azahar o simplemente hablando de la misma.

No, no se extrañe, porque en Castellón y en su provincia existen 14 radioaficionados, con indicativo oficial; en España existen unos dos mil, pero son más de un millón los repartidos por todo el globo terráqueo, por todo el mundo.

Según las últimas estadísticas existen en U. S. A. unos 300.000, en la U. R. S. S. unos 200.000 y el resto hasta el millón, están repartidos por el resto del mundo, hasta en los más escondidos lugares.

Estos radioaficionados se esfuerzan siempre en tener sus equipos: emisoras, receptores, etc., completamente a punto y en servicio, ya que como colaboradores de los servicios de Protección Civil y de la Cruz Roja Internacional, prestan continuamente muchos y valiosos servicios siempre de una manera completamente gratuita. No... aunque lo parezca... NO ESTÁN LOCOS.

En toda la prensa española y extranjera, se ha podido leer, muchas veces, los valiosos servicios por ellos prestados.

Los radioaficionados de todo los países usan como documento acreditativo de sus comunicaciones unas tarjetas en las que consta: el indicativo oficial de la estación con que se comunica, la fecha y hora de la misma, la potencia y claridad con que se escucha, la frecuencia o metros en que se ha establecido la comunicación etc. etc., todo ello con unos signos convencionales e internacionales. A estas tarjetas se las conoce con el nombre de Q.S.L.

Cada radioaficionado propietario de una estación o emisora, se confecciona o imprime sus tarjetas Q.S.L. según su gusto particular y sus posibilidades económicas. Unos con solo una impresión normal, otros con dibujos más o menos alegóricos o caricaturescos, con fotografías u otros a una tarjeta postal como base.

En Castellón, como es natural, todos tenemos nuestras tarjetas Q.S.L., más o menos vistosas, más o menos artísticas. Pero a un radioaficionado local, cuyo nombre no se nos permite divulgar, se le ocurrió la feliz idea de que estas tarjetas podrían ser de gran importancia como propaganda, como propagadoras, de nuestra incomparable Costa de Azahar, tan poco conocida todavía, y con su idea visitó las oficinas provinciales del Ministerio de Información y Turismo y allí expuso su idea al Delegado Provincial Sr. Luis Algar, llevando consigo toda una serie de tarjetas Q.S.L., recibidas de todas las partes del mundo.

D. Luis Algar, nuestro Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo inmediatamente captó la idea y con todo entusiasmo la acogió poniéndola en práctica de una manera inmediata.

Y hoy los 14 radioaficionados de la Provincia de Castellón, de los que 11 radican en nuestra ciudad, gracias a la idea de nuestro compañero y al entusiasmo y entusiasta colaboración de D. Luis Algar y el Departamento provincial del Ministerio de Información y Turismo, disponemos de unas bellísimas tarjetas Q. S. L. s, a todo

color con motivos de nuestra COSTA DE AZAHAR y las cuales con el subtítulo de Radio Club Costa de Azahar y con los 14 indicativos oficiales y nombres de sus operadores así como de nuestro apartado de correos están recogiendo y han llegado ya, como confirmación de nuestros comunicados, a los más apartados rincones de nuestro planeta incluidos claro está el resto de Radioaficionados españoles.

Son pues legión, ya, los aficionados nacionales y extranjeros que poseen ya nuestras magníficas Q. S. L. s, y muchos, muchos más los que las desean y por ello, muchas veces, por el eter se esparcen las llamadas de C. Q., C. Q., Costa de Azahar. (C. Q. quiere decir internacionalmente, llamada general).

Es pues, creemos nosotros, una bella manera de hablar, de hacer hablar de nuestra Costa de Azahar, de darla a conocer a todos los confines del mundo y de que unas simples tarjetas Q.S.L. se conviertan en unas bellas imágenes y una agradable propaganda de nuestra nunca bastante ponderada Costa de Azahar.

Por todo ello queremos testimoniar públicamente la Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo y a su Delegado D. Luis Algar, nuestro más profundo agradecimiento por la gentileza que han tenido al dotarnos de tan magníficos Q.S.L., cuya colección, no lo dudamos, pronto se verá incrementada con nuevos motivos, nuevos detalles de nuestra Costa de Azahar.

En nombre de todos los radioaficionados de nuestra provincia GRACIAS,

En representación de todos:
E A S I U

En toda la prensa española y extranjera, se ha podido leer, muchas veces, los valiosos servicios por ellos prestados.

Los radioaficionados de todo los países usan como documento acreditativo de sus comunicaciones unas tarjetas en las que consta: el indicativo oficial de la estación con que se comunica, la fecha y hora de la misma, la potencia y claridad con que se escucha, la frecuencia o metros en que se ha establecido la comunicación etc. etc., todo ello con unos signos convencionales e internacionales. A estas tarjetas se las conoce con el nombre de Q.S.L.

Cada radioaficionado propietario de una estación o emisora, se confecciona o imprime sus tarjetas Q.S.L. según su gusto particular y sus posibilidades económicas. Unos con solo una impresión normal, otros con dibujos más o menos alegóricos o caricaturescos, con fotografías u otros a una tarjeta postal como base.

En Castellón, como es natural, todos tenemos nuestras tarjetas Q.S.L., más o menos vistosas, más o menos artísticas. Pero a un radioaficionado local, cuyo nombre no se nos permite divulgar, se le ocurrió la feliz idea de que estas tarjetas podrían ser de gran importancia como propaganda, como propagadoras, de nuestra incomparable Costa de Azahar, tan poco conocida todavía, y con su idea visitó las oficinas provinciales del Ministerio de Información y Turismo y allí expuso su idea al Delegado Provincial Sr. Luis Algar, llevando consigo toda una serie de tarjetas Q.S.L., recibidas de todas las partes del mundo.

D. Luis Algar, nuestro Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo inmediatamente captó la idea y con todo entusiasmo la acogió poniéndola en práctica de una manera inmediata.

Y hoy los 14 radioaficionados de la Provincia de Castellón, de los que 11 radican en nuestra ciudad, gracias a la idea de nuestro compañero y al entusiasmo y entusiasta colaboración de D. Luis Algar y el Departamento provincial del Ministerio de Información y Turismo, disponemos de unas bellísimas tarjetas Q. S. L. s, a todo

INFORMACION DE LA PROVINCIA

VINAROZ

El Jefe Local y Alcalde, camarada Francisco Barada, Medalla de Plata al Mérito Turístico

Nuestro Alcalde, D. Francisco José Barada Castell, ha sido distinguido de nuevo por el Ministerio de Información y Turismo. Hace dos años en Madrid, el Ministro Sr. Fraga Iribarne, le impuso la medalla de Bronce al mérito turístico y ahora de nuevo se le distingue con la medalla de Plata. Todo muy merecido por su constante labor en pro del Turismo, y que tantos beneficios reporta a Vinaroz en particular. Vaya nuestra sincera felicitación.

Al Centro de Vacaciones Escolares, instalado en el grupo escolar "San Sebastián" ha llegado el primer turno de este verano, integrado por ciento siete niñas procedentes de Madrid y Toledo, y distintos pueblos de ambas provincias. Este primer turno durará veinte días.

Ha sido nombrado Cirujano-Jefe de los servicios médicos de nuestra plaza de toros, el prestigioso doctor D. José María Lasa y Moranchó.

Pasa temporada de veraneo en

una villa de este litoral, el Excelentísimo Sr. Gobernador Civil de Córdoba, D. Tomás Pelayo Ros, esposa e hijos.

En una clínica de esta ciudad fue intervenido quirúrgicamente, el que fue Vicario de la Parroquia de la Asunción y en la actualidad Prefecto de Estudios del Colegio de la Inmaculada de Tortosa, Rvdo. D. Vicente Albiol Sampietro. Su estado de salud es satisfactorio.

El Vinaroz C. de F. inició la preparación para la nueva temporada. El campo del Corvol, con llamante césped, fue escenario del inicial acto protocolario. Presidente, entrenador y capitán del equipo, pronunciaron breves discursos y en todos un objetivo máximo, el ascenso de categoría. Muchos jugadores de la plantilla anterior y algunas caras nuevas, como Alvaro, Fenolosa, Felp y Vinuesa, procedentes del amateur del C. D. Castellón. En perspectiva varios refuerzos de auténtica calidad. La temporada veridica es sugestiva en extremo de cara al futuro. Vale la pena que el Vinaroz intente de una vez y de forma seria el ascenso, pues la Primera Regional se prevee alcanzará su rango de año a año. Vamos a ver, si en esta ocasión, de verdad pero de verdad, esta ilusión que anima a todos puede cristalizar en la anhelada consecución del ascenso.

Nuestra ciudad se halla abarrotada de turistas. La mayoría extranjeros pero en superior proporción que otros años, catalanes y aragoneses.

Entre las muchas novedades que han podido observar, destacan la señalización de zona azul y los semaforos.

Las fiestas del Langostino a la vista. Fechas del 9 al 17. Cabe esperar un programa cuajado de alientes y que supere al de anteriores ediciones, eso es imprescindible. La Comisión de Fiestas, está ultimando los detalles.

El ídolo taurino de los extranjeros, el genial matador Manuel Benítez "El Cordobés", el día diez de nuevo en Vinaroz. Alternará con César Girón y Pedrín Benjumea. Cabe esperar que la fuerza atractiva del diestro de Palma del Río, movilice a todos los turistas de esta poblada franja del litoral mediterráneo. A título de rumor se dice por ahí, que la temporada se cerrará con broche de oro, y se nos ofrecerá un cartel realmente sensacional. De la empresa Agullar Corcuera, siempre es de esperar lo mejor.

Alfredo Amestoy el popular crítico de T. V. E., estuvo una jornada en nuestra ciudad peregrinando un reportaje para el espacio "A toda costa", que se pasó a través de la pequeña pantalla hace unos días. Salimos bien parados, pues dijo que nuestra Lonja de Pesca-do, es la mejor del litoral Mediterráneo.

Parece ser que están casi ultima dos los partidos de fútbol a celebrar durante las fiestas del Langostino. Nada de extraño pues, que sobre el verde césped del Corvol, veamos en acción a los primerísimos equipos del Calvo Sotelo de Andorra (Teruel) y al C. D. Castellón con todas sus figuras. Aprovechará el Vinaroz C. de F. la ocasión para presentar a su público todos sus fichajes. La directiva del Club, tiene el propósito de formar un equipo de Tercera División para el logro de la Primera Regional. Ojalá que esta única plaza, sea para el Vinaroz C. de F. que anda ya un par de temporadas tras ella.

El notable jugador Angel Laverria, ha estado a punto de firmar

por el Real Zaragoza, pero finalmente lo ha hecho por el C. D. Tortosa en óptimas condiciones económicas.

La actuación del Circo Price de Madrid con una selección de formidables atracciones y con la genial Pinito del Oro, ha despertado inusitada expectación y es de esperar que las localidades se agoten.

Estuvieron unas horas en Vinaroz los buques de la escuadra española en comisión de servicios, "Javier Quiroga" y "RA-3". El primero al mando del Duque de Veragua, Capitán de Corbeta, don Cristóbal Colón y Carvajal.

Aunque todavía sigue en pie lo de la piscina, los nadadores vinarozes no cejan en sus éxitos. El equipo de la O. J. E. local en Castellón, se adjudicó todas las pruebas del campeonato provincial. Constantino Traver venció en la Travesía al puerto de San Carlos y fue quinto en la de Valencia.

El valiente diestro Manolo Gallardo, que sufrió gravísimo percance la pasada temporada en Francia, se halla recuperado totalmente según certificado del doctor Olivé Millet. Le deseamos en su reaparición nuevos éxitos.

ANGEL GINER CORRESPONSAL

VILLAFAMES

Los festejos en honor a la Virgen del Lledó

Ya están ahí, como quien dice, a un solo paso, los festejos que esta Villa va a dedicar a la exaltación del V aniversario de la Entronación de una Imagen de la Mare de Deu del Lledó, llevada hasta nosotros en una inolvidable Marcha Montañera organizada por la desaparecida revista hablada "Clima" y costeada por suscripción popular. Este año, el Ayuntamiento y la Parroquia, queriendo darle todavía mayor realce, han trasladado de fecha la conmemoración, de forma que, en vez de ser el primer domingo de agosto, lo sea el segundo. Y así, se entronca con los festejos Patronales de la Villa. El próximo día 9 de agosto (sábado), a las once de la noche, tendrá lugar, D.m., en un auditorium pintoresquísimo al aire libre, un "Pregón Artístico-Cultural", lleno de alientes, como vamos a leer seguidamente: Intervendrán el notable concertista de guitarra D. Antonio Salvador Pérez Llopis, el cual interpretará una antología muestra del españolísimo instrumento. Su recital estará compuesto de las siguientes obras: "Estudio en si menor" (F. Sors), "Mazurca en sol" (F. Járrega), "Soleares y malagueñas" (D. Fortea) y "Almorsara la vella" del propio Pérez Llopis, que es nacido en aquella población de la Plana. Tras él, la voz y la guitarra del popular cantante de la "cançó castellanenca", Ferrán, deleitará al público con algunas de sus creaciones. El Grupo de Teatro de la Obra Atlético Recreativa, de Castellón (TOAR), nos hará pasar, sin duda, un rato divertidísimo con la puesta en escena de "Vamos a contar mentiras", de Alfonso Pa

SOLO EN UNOS MINUTOS

colocaremos en su COCHE LA FUNDA DE SU PREFERENCIA Calidad y PRECIOS BAJOS son nuestro LEMA. UNION 33. TELEFONO 21-47-28

so, bajo la dirección del buen amigo Sánchez Pantoja. Presentará la velada D. Francisco Vicent Doménech (Quiquet de Castalia) y cerrará la misma, con unas palabras de invitación para los actos solemnes del día siguiente, nuestro Alcalde y Jefe Local D. Vicente Benet Meseguer, Diputado Provincial. El domingo, día 10 de agosto, a las diez treinta, en la Plaza de la Fuente, serán recibidas las Autoridades Provinciales y expediciones de Castellón y sus comarcas, así como el Cabildo en pleno de la "Germandat dels Cavallers de la Conquesta" y miembros de la misma, que ofrecen a la Virgen del Lledó la insignia de plata de la Entidad. Seguidamente, en la Iglesia Parroquial, Santa Misa Concelebrada. El panegirico de la "Lledonera" será pronunciado en valenciano. Al órgano, el Maestro D. Luis Villanueva Samitier, Director de la Escolanía Parroquial de Onda. Gozo y Salve Popular. Al

Ofertorio, ceremonia de filial aca-tamiento y entrega de la insignia de los «cavallers» a cargo de su «Prohom». Terminada la ceremonia religiosa, traslado triunfal de la Virgen a su altar de la Iglesia de la Sangre, acompañada por Autoridades, Corporación Municipal, pueblo y banda de música. Finalizada esta parte de los actos, el Ayuntamiento ofrecerá un vino de honor a Autoridades e invitados en la Casa de la Villa. Por la tarde, festival taurino popular en honor de los visitantes. Y a las once de la noche, simpática «Verbena del bon vi» en la Plaza de la Fuente, con lo que se cerrarán estas lucidas jornadas. Ni que decir tiene que el pueblo entero de Villafames se está aprestando a engan-lanarse y a asistir, en entusiasta concurrencia, a todos y cada uno de los actos programados para estos días 9 y 10 del ya inmediato agosto.— JUAN MESEGUER. (Co-rresponsal).

Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

VENTA DE PAN

Se pone en conocimiento del público que, mañana día 3 de agosto, estarán abiertos al público los siguientes despachos:

- Juan Martí Agramunt, Jorge Juan, 62.
- Pedro Macián Salvador, Avda. Cernuda y Velasco, 14-16.
- Salvador Cuevas Tomás, Cra. Alcora C 70.
- Virgilia Aparici Vila, Sanz de Bremond, 23.
- Elias Lautero Mir, Pl. Mayor, 15.
- Antonio Más Viciano, Arenós, 19.
- Alejandro Martínez Lorente, Unión, 31.
- José Santamaría Valls, Barceló, 29 (Grac).

El horario de venta será, como mínimo, desde las ocho a las doce horas, pudiendo ser ampliado de acuerdo con las necesidades.

Los establecimientos que no correspondan abrir este día deberán colocar en la puerta del despacho, un cartel anunciador de las panaderías de turno.

VENDEDORES

¿Quiéren prosperar?

- Elevadas Comisiones
- Formación a cargo de la Empresa
- Venta total de artículos del hogar

Razón: DAMA Publicidad - General Aranda, 6 Castellón.

* último adelanto DERBI ciclomotor totalmente automático DERBIMATIC y su famosa Antorcha 3 velocidades SIN CARNET * SIN MATRICULA * SIN IMPUESTO

Agencia oficial **IBEM** Avda. Casalduch, 25 Tel. 22 14 79 Castellón

CARNICERO O CHARCUTERO para trabajar en Valencia

CON EXPERIENCIA PARA DIRIGIR IMPORTANTE AUTO-SERVICIO DE 400 M2. Edad, 25 a 30 años. Preferible casado. Condiciones interesantes de acuerdo con historial profesional. ASI MISMO SE NECESITAN DOS AYUDANTES DE CARNICERO. Edad: 15 a 20 años. Ofertas, acompañando historial personal y profesional, al anuncio: 2.115. PUBLICIDAD LEVANTE. Pintor Sorolla, 9. VALENCIA-2.

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. - Tels 22 38 02 y 22 28 90 - Sin recargo DAMA Publicidad - Castellón

VARIOS

- * MESAS DIBUJO, tecnigrafos, silleria oficina sumadoras, ficheros, máquinas escribir, Facilidades pago. Mecanografía Levantina. Mayor, 31
- * ENMARCO CUADROS, 30000 Henos a los bastidores, trabajo láminas, reproducciones y fotos dándoles vida y carácter de autenticidad de OLEO.—En-cargos de 730 a 930 de la tarde en la calle Mealla 71-1. Castellón.

VENTAS

- * ESTANTERIAS METALICAS desmontables mer. Mas econo-micas que de madera, con todas las ventajas de ser metálicas, entrega inmediata. Mue-bles para oficinas y escuelas PALLARDO, Pl. Alcazar de Toledo 15. Telef 22885 CAS-TELLON.
- * MUEBLES METALICOS para oficinas e industrias, mesa, di-bujo y despacho armarios fi-cheros Llansola Ronda Miras 48.
- * ESTANTERIAS METALICAS CONTRA-DEXION, varia gros-ores. Trabajos al día. Frenos-puestos gratis LLANSOLA R. Miras 48. Castellón.

ANUNCIOS ECONOMICOS

ALQUILERES

- * ALQUILO O TRASPASO por no poder atender Bar. Buena clientela. Razón: "Bar Sala-manca". Avda. José Ortiz, 54. Almazora.
- * SE ALQUILA apartamento, razón: Publicidad DAMA.
- * SE ALQUILA piso espacioso con todas comodidades. Razón: Cataluña, 23.
- * SE ALQUILAN PISOS. Razón: Construcciones Batalla, Carde-nal Costa, 36. Castellón.
- * OFREZCO piso en alquiler sin muebles. Razón: Teléfono 223260
- * EN LUCENA DEL CID, AL-QUILO APARTAMENTO (Medi-a Luna), por meses o tem-porada verano. Informes, llama-ndo al Tel. 214073. Castellón.
- * PISOS NUEVOS junto Plaza Fadrell, 3 habitaciones, baño, comedor, cocina, ascensor. Ra-zón: Teléfono 21-24-42.
- * SE ALQUILA piso económico amueblado. Razón: Ségorbe, 53 2ª-Pta. 3.
- * SE ALQUILA apartamento junto al mar. Cien metros en-terados. Dos habitaciones, co-cina, cuarto de aseo y amplia terraza. Dirigirse al teléfono 61 de Almazora. de 8 a 2.
- * ALQUILO villa amueblada cer-ca del mar. Con piscina. Infor-mes llamar teléfono 223257. De 10 a 2.
- * SE ALQUILA piso amueblado. Razón: Zaragoza, 47.

COLOCACIONES

- * SE PRECISA oficiales de me-cánica 1.ª para reparación de turismos. Razón: Cardenal Costa, 42.
- * SE PRECISAN vendedores de aparatos electrodinámicos posi-ble con vehículo propio en Radio Bonet E. Viciano, 22 buenas comisiones.
- * IMPORTANTES empresas ma-quinaria, ramos alimentación y hosteleria, necesitan agentes vendedores fuertes comisiones. Interesados presentarse a Mon-cada, 5 bajo teléfono 22-06-05 Castellón. Abstenerse los que no posean vehículo propio.
- * OFRECE EMPRESA, transpor-te fijo garantizado, dentro Pro-vincia, si compra camión o aporta 650.000.- Ptas. a Sociedad importante. Ofertas: Sanz de Bremond, 18 - Telef. 22-13-12
- * SENORITA de servicio pre-cisamos urgente, presentarse en DAMA Publicidad, Gral. Aran-da, 6. Castellón.
- * SE NECESITAN AYUDANTES de mostrador en Cafetería TO-RRECASIM. Las Vilas Ben-casim.

PRECISAMOS JOVEN para hacerse cargo de la distribución, venta y reparación de acvrida-da máquina de coser en VINA-ROZ y comarca. Le capacita-riamos mecánicamente. Escri-bir al Apartado de Correos, 30. Castellón.

* NECESITO chica servicio domi-nir fuera. Razón: Tel. 216377.

* SE NECESITA chica de servi-cio todo estar. Llamar teléfono: 21-32-67.

* ALMACEN IMPORTADOR de tiras bordadas y cubre-costuras, precisa REPRESENTANTE para esta zona. Interesados, intro-ducidos en mercaderías, dirigirse a: Sr. Gutiérrez, Juan de Ma-linas, 6. LEON.

* REPRESENTANTE venta ma-quinaria para panaderías. In-scribir al nº 70549 de MARTHE Vergara 16. Barcelona-2.

* BARMAN O AYUDANTE y aprendices se necesitan en Res-taurant Rente. Estacion del Norte.

* CHICA DE LIMPIEZA que se-pa leer y escribir para ayu-dar en comercio con buenos in-formes. Llamar Tel. 21-35-02.

AUTOMOVILES

- * EN EL GARAGE UBEDA en-contraré el coche de su gusto, toda clase de turismos y furgonetas seminuevas, precios a convenir. Facilidades de pago hasta 24 meses. Gral. Aranda 28. Tel. 224805, Castellón.

EN TALLERES ESCUDER com-pra y venta de automóviles usa-dos. Ocasión varios Seat 600, 890 D, 1400 C, 850 y 1500. Simca 1000, normal y gran lujo, Renault R-8, 4-L, Gordini, Ondi-nes y Dauphines, varios Citroen Furgonetas y Berlinas y varios magnifico estado, econó-micos y bien revisados. Para in-formas en Talleres Escuder. Pa-seo Morella, 9. Tel. 212337.

* TALLERES Molina, concesiona-rio Bultaco, vende automóviles usados, Citroen berlina, furgonetas 4 plazas y AK 350, berlina AZAM, Dauphine y Ondi-ne 12 voltios, Seat 600 y 800 D, todos magnifico uso, facilidades hasta 24 meses. Unión 33, Tel. 214728. Abierto también sábado tarde.

* AUTOMOVILES SEDRE com-pra-venta de automóviles usa-dos. Procedentes de cambios y de ocasión. Seat, Renault, Citroen. Facilidades pago hasta 24 meses. Avda. Calvo Sotelo 21 Villarreal

* VENTA DE COCHES usados procedentes de cambios. Razón: Agencia Morris. Cardena. Cos-ta, 36. Tel. 213632

* VEHICULOS usados proceden-tes de cambios, Camión Leyland 90, con volquete, freno eléctrico (creclén montado), cubiertas semi-nuevas, máxima carga auto-rizada, Simca 1000 G.L. semi-nuevo 600-D, Furgoneta gas-oil carnet 2ª, camión Avia. Facili-dades de pago, LUCAN, Unión, 11. Castellón.

* AUTOMOVILES FERNANDEZ, vende 4-L, matrícula CS, 855 matrícula CS. 1400-C, 600-D, Citroen berlina 2 c. v. Razón: Pintor Rivera 4. Teléfo-no 215233, Castellón.

GRAN OCASION, vendo Gogo-móvil de particular a particu-lar. Planchistería Mafra. Mar-ques de Valverde, 12.

* POR 20.000 pesetas vendo fur-goneta Citroen, 2 C.V. a toda prueba. Llamar Tel. 21-35-02.

COMPRAS

- * COMPRO CARTON papel de ce-mento, archivo, periódicos y to-da clase de desperdicios. Paso a domicilio. Lucena, 4.
- * COMPRARIA tomate, pimiento, melocotón en conserva. Usabia-ga. Villarreal (Guipúzcoa) Te-léfono 87-14-20.

ACADEMIAS

- * ESTELA. Aire Acondicionado, FRANCES, INGLES. Los me-jo-res métodos. PROFESORES NATIVOS. Grupos reducidos. Plazas limitadas. Clases diarias o alternas. También ESCUELA OFICIAL. Emedio, 24.
- * COLEGIO NUESTRA SEÑORA DEL PILAR. Enmedio, 156-3.º Castellón. Enseñanza primaria para niñas. Idiomas: francés e inglés. Queda abierta la matrí-cula para el próximo curso de 9 a 1 días laborables.

TRASPASOS

* BAR PICCOLO. Oportunidad única. Buena recaudación, ac-tivado. Facilidades. Razón: Na-varra, 39.

El Mutualismo Laboral y las Becas Salario

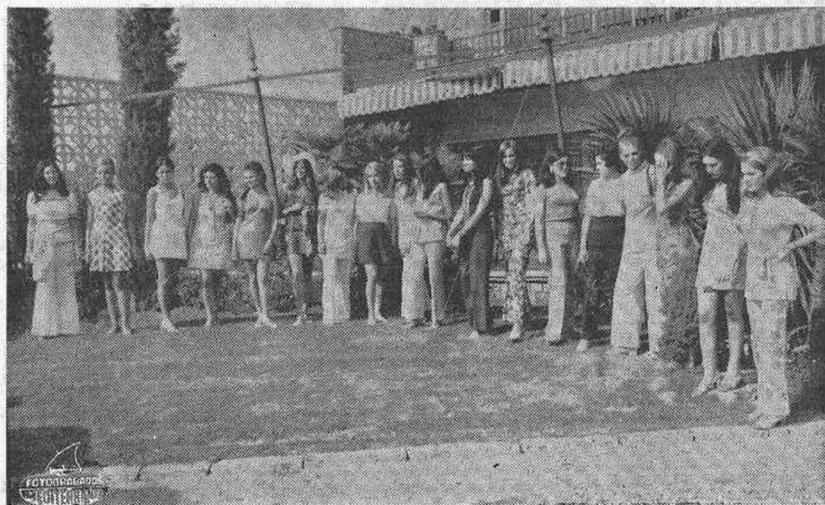
En el amplio panorama de la Seguridad Social española, promovida, planeada, tutelada y motivada por el Ministerio de Trabajo, destaca la implantación de las Becas-Salario. Como se sabe, las Mutualidades Laborales aportan el total de los salarios concedidos a estudiantes cuyos padres estén encuadrados en el Mutualismo Laboral y que practicamente son todos; al menos son los más "necesitados" y, por serlo, son los más admirables porque en ellos, y por ellos, se rompe el círculo clasista.

Como se sabe, las becas-salario tienen la finalidad de cubrir los gastos de enseñanza universitaria y compensar, además, la pérdida de los posibles ingresos salariales que el becario hubiera podido aportar a la economía familiar. Esta medida hace posible la ilusión y la meta universitaria en el sector económicamente más débil de la sociedad; en aquel que, prácticamente, tenía vedado el alto estudio, no sólo por su coste intrínseco sino porque al efectuarlo cesaba una fuente de ingresos que esa familia necesitaba con lo cual, además de engrosar sustantivamente el capítulo de gastos, mermaba el de ingresos. La manifiesta injusticia social no podía mantenerse en un país cuya revolución, en materia de Seguridad Social, es ejemplar; y se implanta las becas-salario. Las becas-salario representan un nuevo esfuerzo de la sociedad laboral española en orden a la enseñanza superior derribando sus "frentes naturales" y manteniendo, por

Hoy será elegida «Miss España» en Valencia

A las diecinueve aspirantes les está prohibido fumar, beber y transnochar

VALENCIA, 1 (De la redacción enviada especial de PYRESA, Gertrudis de Pablo). — Como un equipo de fútbol que va a reñir un partido decisivo, las aspirantes al título de Miss España 1969, están concentradas en Valencia, en espera del próximo sábado, fecha fijada para descifrar la incógnita del título. Al socaire de las fiestas de julio, y bajo la vigilancia y servicios de sus azafatas, las diecinueve concursantes, a las que le está prohibido fumar, beber y transnochar, se pasean en estos momentos a la sombra del Miguelete en un compacto e irreducible grupo que en fotos y comentarios se lleva desde hace dos días los mayores espacios de las primeras páginas de los periódicos locales. De aquí para allá, en obligado peregrinaje estético, y en busca de motivos y escenarios para lucir sus gracias y palmito, las misses regionales se divierten en cenas almuerzos, festivales, ensayos y preparativos, sin perder el optimismo, el buen humor y la ilusión en el bello final que, sin duda, ninguna renunciará del último momento.



La comisión organizadora del concurso Miss España 1969, entregó ayer a la prensa una nota donde facilitaba a los periodistas un completo retrato de las aspirantes a "Miss Nacional 1969".

Desde sus "gustos, aspiraciones y preferencias" hasta el número de sus zapatos, sin olvidar toda clase de medidas — que parecen contar mucho a la hora de la votación — quedaba allí minuciosamente determinado todo. Según estos datos, las edades de las aspirantes al título de miss España 1969, a lo menos oficialmente, oscilan entre los 18 y los 21 años, y miden entre 1'61 y 1'75.

via dos días de plazo para seguir abrigando esperanzas. Entre cohetes, fuegos de artificio, fallas y batallas, que, aquí, en Valencia, son de flores.

EL VALOR DE LOS TRIUNFOS

VALENCIA, 1. — (Del enviado especial de PYRESA, Gertrudis de Pablo). — Claude Berr, del comité internacional de la organización de "Miss Europa", en una rueda de prensa ha informado hoy ampliamente de lo que es y supone este concurso nacional de "Miss España", como preámbulo y pórtico de los concursos internacionales de "Miss Mundo", "Miss Europa" y "Miss Universo", a la que en su momento y en su día acudirán las dos primeras españolas seleccionadas mañana en Valencia por los títulos de "Miss España" y "Miss Nacional".

España, que tiene diez años de práctica en estas lides, no lleva, ciertamente, una mala carrera. Dos títulos en competiciones internacionales ("Miss Europa" 1962 y 1967) le dan motivos a pisar fuerte y a seguir probando fortuna. Más de un informador se preocupó intensamente por conocer los hilos, engranajes e intereses que mueven estos concursos de belleza más allá de la pasarela. Pero Claude Berr, con su flúida charla, aclaró todas las dudas, colocando siempre al turismo en primer plano sin otros fondos ni forros que las consecuencias económicas derivadas de una publicación hecha sólo en este caso a base de mujeres bonitas, que por rara excepción, no anuncian desodorantes ni prendas interiores.

En Valencia — que se ha gastado tres millones de pesetas en la organización de este concurso — y en espera de emitir su voto, pululan hoy también varias ganadoras de concursos anteriores. Forman jurado autoridades y especialistas en la materia. Pero ni a unos ni a otros se les puede sacar demasiado cuando se acude a ellos en busca de opiniones. Siempre hablan muy serios de cuestiones subjetivas, de sorpresas de última hora, de los gustos particulares de cada componente del jurado. Con

CURSO DE INGENIERIA NUCLEAR

MADRID, 1 (Pyresa). — El Instituto de Estudios nucleares organiza el curso de ingeniería nuclear 1969-70 con objeto de formar especialistas en el proyecto construcción y operación de centrales nucleares.

Se adjudicarán dieciséis plazas por concurso de méritos entre los solicitantes, que deberán ser licenciados, ingenieros o personal de los cuerpos técnicos de los tres ejércitos. Tendrá preferencia el personal de empresas de producción de energía eléctrica, de ingeniería y fabricantes de equipos para centrales.

En el programa se incluyen las siguientes materias: física nuclear, tecnología de reactores, electrónica e instrumentación, cálculo numérico y programación de ordenadores, materiales nucleares, teoría de reactores, operación de los reactores JEN-1 y JEN-2, seminarios sobre temas especiales y proyecto.

El curso se extiende desde octubre de 1969 a julio de 1970. La jornada de trabajo ocupará cinco días semanales de nueve a una y de dos a cuatro. Los alumnos podrán servirse de los medios técnicos de que dispone la Junta de energía nuclear.

Los gastos de matrícula son de nueve mil pesetas. Se concederán seis becas de diez mil pesetas mensuales durante el periodo académico. Las solicitudes de matrícula o beca deberán ir acompañadas de una copia del certificado de estudios y de un curriculum vitae, y enviarse antes del próximo quince de septiembre al Instituto de Estudios Nucleares (Ciudad Universitaria, Madrid-3).

PLAZA DE TOROS

Domingo 3 de Agosto 1969 11 noche

UNICA FUNCION

LA PAQUERA FOSFORITO

Las máximas figuras del flamenco y la revelación del año

AMINA

en rufa por España, en el original espectáculo

"FLAMENCO 69"

con

LA PAQUERA FOSFORITO EL SEVILLANO EL MORO PEPITA MONTES

ASTIGI

Artista invitada

AMINA

La colaboración especial de

Enrique MONTOYA

Primer bailarín: PEPIN CABALLERO

Ballet ALAMBRA

Luisa Jiménez - Lola Vargas

Pepita López - María Pérez

GUIARRISTAS

Luis Morales - Enrique Badia - Chico Melchor

PERGOLA

Organización: Junta Central de Festejos

HOY SABADO = 11 NOCHE

MAVILLOSA VERBENA

MARICHELA LA CANTANTE MODERNA DEL MOMENTO

Conjuntos «LOS VERCHERS» y «THE RIBALT BOYS»

Cada localidad de caballero tendrá derecho a entrar GRATIS, a una señora o señorita.

Mañana Domingo = 7 Tarde

BAILE DE ATRACCION CON MARICHELA

ALAMEDA

Benicasim

Todos los Jueves

Sábados Domingos y Festivos

11 noche

NOCTURNOS DE LA ALAMEDA

Placentero ambiente

Grata música

Nuevo sonido

Conjunto de

ALEJANDRO GARCIA

y

VITOL QUARTET

Domingos y Festivos 7 tarde

DESTERNILLANTES BAILES JUVENILES

Con los más recientes éxitos de estos dos excelentes Conjuntos

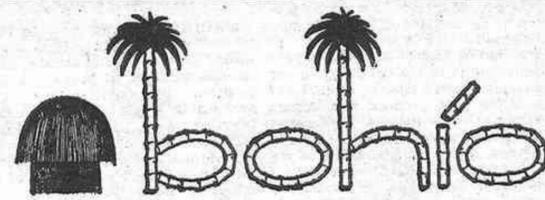
Para los bailes de tarde, autobús especial con salida a las 6'45 tarde desde Autos Mediterráneo, Plaza Fadrill y regreso para estar en Castellón sobre las 10 de la noche.

Desalaminación de la industria química

MADRID, 1 (PYRESA). — La atomización industrial en la industria química parece que está cambiando de signo, según el avance estadístico de la industria química española, correspondiente a 1968, publicado, como primicia informativa, por la revista "IO", del Sindicato Nacional de Industrias Químicas.

Según los datos de "IO" el número de establecimientos químicos ha disminuido en un dos por ciento el pasado año en España, en tanto que el número de productores ha aumentado en igual proporción. El valor de la producción química superó en un 19 por ciento el del año anterior. Según informa la revista, "es posible que la productividad esté jugando un importante papel", ya que tan crecido aumento de la producción no está justificado con el incremento tan escaso del personal.

Citando cifras concretas, durante 1968 en la industria química española trabajaron 7.959 fábricas, con un total de 179.014 personas empleadas. La producción bruta alcanzó los 142.817 millones de pesetas.



HOY SABADO 11 NOCHE

Desalaminación de la industria química

LOLA FLORES

y ANTONIO GONZALEZ

con su fabuloso espectáculo de Arte Español

RESERVA DE MESAS: Desde las 4 de la tarde, en BOHIO

COMISION FIESTAS SAN PEDRO GRAO - CASTELLON

JARDIN del PUERTO

Todos los sábados a las 11 noche y domingos y festivos a las 7 tarde

GRANDES BAILES

Domingo día 3 - A las 7 tarde

Actuación de los Conjuntos

LOS SAMOA y LOS CHENIS

Sábados noche, señoras y señoritas GRATIS

Taurinas Taurinas Taurinas

Dos orejas a Paco Camino en la primera de la Feria de Huelva

En Azpeitia resultó cogido grave el novillero colombiano GILBERTO CHERRY

Se rumorea que la plaza de Vista Alegre madrileña ha sido vendida a una inmobiliaria

HUELVA, 1. (Pyresa). — Primera corrida de toros de las fiestas colombinas. Toros del ganadero de Huelva, D. Diego Garrido que resultaron bravos. Ovationados en el arrastre, excepto el quinto.

La entrada no ha pasado de regular en la sombra y francamente mala en el sol.

La plaza aparecía adornada con banderas y asistió la Reina de las Fiestas Colombinas, María Elena Gutiérrez, hija del Gobernador Civil, a la que acompañaban las damas de su corte de honor.

Paco Camino en su primero escuchó protestas por no sacar la faena debida. (Palmas al toro). En su segundo empieza la faena con las dos rodillas en tierra. Después, pases muy buenos en redondos, naturales de abanico y molinetes para una formidable estocada. (Dos orejas).

Miguel Martínez faena tranquila y torera a su primero. Dos pinchazos y media superior. Descabellado (Vuelta al ruedo). Palmas al toro. A su segundo lo muletea con mucha valentía. El toro ofrece dificultad en la embestida, dificultando el lucimiento del torero. Dos pinchazos y media estocada. Un descabello. (Orejas).

Miguel Márquez, bien en su primero. Se deshace del toro de una estocada hasta la bola. (Orejas). El segundo de Miguel Márquez es protestado a la salida del chiquero por su escasa presencia. El animal cae a tierra y se produce una bronca enorme. Es devuelto a los corrales y sustituido por otro de Gerardo Ortega, al que Miguel Márquez torea muy bien. La faena de muleta la inicia el filo de las tablas con pases por bajo muy ceñidos; pases de todas las marcas con singular valentía, para un pinchazo hondo y un descabello. (Muchas palmas).

COGIDA DE GILBERTO CHERRY

SAN SEBASTIAN, 1. (Cifra). — El torero colombiano Gilberto Cherry resultó cogido de gravedad en la plaza de toros de Azpeitia, de esta provincia al colocar un par de banderillas al segundo novillo de la tarde.

Con anterioridad, Gilberto Cherry había colocado dos pares de banderillas sin mucho lucimiento, y de ahí que se esforzase para responder a las exigencias del público, resultara prendido por los cuernos del novillo, que lo volteó, recogiendo después de nuevo cuando estaba caído en el suelo, y

zarandeándole durante algunos momentos.

Gilberto Cherry pasó a la enfermería en brazos de las asistentes, para ser sometido a una intervención quirúrgica. A las ocho de la tarde aún no se ha facilitado ningún parte facultativo.

EL PARTE FACULTATIVO

SAN SEBASTIAN, 1. (Cifra). — En la enfermería de la plaza de toros de Azpeitia, fue facilitado esta tarde el siguiente parte facultativo:

"Durante la lidia del segundo novillo ingresó en la enfermería el matador colombiano Gilberto Cherry, con herida por asta de toro en el tercio medio del muslo izquierdo que le ha ocasionado traumatismos y hematomas de los músculos de la región, con sección de la safena interna y disección de la arteria femoral, de pronóstico grave.

El diestro fue intervenido en el equipo quirúrgico de la plaza y trasladado después al Sanatorio del Ferpeuto Socorro de San Sebastián, donde pasará la noche. Mañana será llevado a Madrid para su ingreso en el Sanatorio de Toreros.

RUMOR: LA PLAZA DE VISTA ALEGRE, VENDIDA

MADRID, 1. (Pyresa). — La Plaza de Toros de Vista Alegre — propiedad de Luis Miguel Dominguín — ha sido vendida, al parecer, a una empresa inmobiliaria que posee grandes intereses en el complejo turístico de La Manga del Mar Menor. Añaden en el mundillo taurino madrileño que en la operación ha intervenido un matador de toros recientemente retirado.

De confirmarse la noticia de esta venta de la segunda plaza de Madrid, rumor con bastante fundamento, quedaría al descubierto la anómala situación económica del mundo de los toros en 1968.

Los futuros nuevos propietarios tienen intención de construir en los solares de la "chata" carabanchera varios bloques de viviendas.

LA EMPRESA DE LAS VENTAS Y SU CONTRATO

MADRID, 1. (Pyresa). — La empresa de la Plaza de Toros de Madrid está estudiando la posibilidad de rescindir el contrato de arrendamiento que tiene suscrito con la Diputación Provincial de Madrid, propietaria del coso, según se comenta en los círculos taurinos de Madrid.

El contrato, que empezó el pasado 7 de marzo y tiene vigencia hasta el 6 de marzo de 1979, parece que es deficitario para la empresa.

Como se recordará, la Diputación exigía un canon arrendatario mínimo de 25 millones anuales, que después se elevaron a 37 millones y medio a consecuencia de las ofertas de los "grandes". Posteriormente la sociedad "Nueva Plaza de Toros de Madrid S.A." ejerció el derecho de tanteo y continuó explotando la plaza. Presentó recurso — que todavía no ha sido fallado definitivamente — por entender que había que invalidar el pliego que ofrecía 37 millones y medio.

Al parecer la empresa contaba con abonar 25 millones de pesetas y además, no le es rentable organizar festejos nada más que en domingos y festivos — según exige el contrato — porque el apartado "b" de la clausula tercera del contrato especifica que la empresa tendrá que abonar el 15 por ciento sobre la cifra que sobrepase un aforo total bruto de ciento cincuenta millones de pesetas. La empresa, por tanto, está dispuesta a ofrecer el mínimo de festejos y así ya ha anunciado que este año no montará espectáculos nocturnos de

ninguna clase (boxeo, lucha libre, flamenco) como ya era tradicional. Al parecer no quiere pasar de los 150 millones de recaudación total en la temporada.

CORRIDA EN TORTOSA. LA PRIMERA EN 30 AÑOS

TARRAGONA, 1. (Pyresa). — Una corrida de toros la primera desde hace treinta años, se celebrará en Tortosa con motivo de las fiestas patronales de la Cinta en Septiembre. Será un mano a mano entre Gabriel de la Casa y Juan José, que lidiarán seis reses de la ganadería del Conde de Villamarta en una plaza portátil que se instalará cerca del estadio municipal.

EL VIII PREMIO "JEREZ" DE LA FERIA DE SAN ISIDRO

MADRID, 1. (Pyresa). — Los trofeos "Jerez" de la Feria de San Isidro, que serán entregados en el próximo mes de septiembre, han sido otorgados a Santiago Martín "El Viti" por su actuación en conjunto, y al ganadero Juan María Pérez Tabernero por su toro "Zamarro", lidiado en quinto lugar en la tarde del 22 de mayo pasado. Fitzgerald ha participado en in-

ELLA FITZGERALD, LA «GRAN DAMA DEL JAZZ»

A pesar de su inmenso éxito, conserva una asombrosa sencillez

(Colaboración especial para Agencia FIEL-PFI, por Genevieve REVE)

DESDE hace más de 30 años, la pureza de su voz, su sentido casi instintivo del ritmo son considerados unánimemente como perfectos.

La técnica vocal insuperable de Ella Fitzgerald le ha valido un público que rebasa ampliamente el círculo de los aficionados al jazz y que alcanzan al público sensible a las grandes realidades de la voz humana.

Ella Fitzgerald, a la que se ha llamado "primera dama del swing" no tenía 16 años cuando un día de 1934 se presentó a un concurso de cantantes aficionados en el escenario del cine Apollo en Harlem. La negrita que conoció en su infancia la dura disciplina del orfanato, no tuvo ninguna dificultad en triunfar sobre los demás competidores. Aquel día, el batería y director de orquesta Chick Webb, ya bien conocido por los entusiastas del jazz, se encontraba en la sala. Conquistado desde el primer minuto, contrató a Ella que debutó a su lado como cantante profesional. Era tan pobre que la señora Webb tuvo que prestarle uno de sus vestidos y tan joven que fue preciso manipular en sus documentos de identidad para presentarla en un escenario.

Este fue el comienzo de una carrera fulminante. Unos años más tarde grababa ya para numerosas firmas y sus creaciones se convertían en éxitos de venta del disco. Su éxito no se eclipsó jamás. Cuando Chick Webb murió en 1939, se hizo cargo durante tres años de la dirección de la orquesta. Más tarde se hizo acompañar simplemente por una sección rítmica: piano, contrabajo y batería. Ella Fitzgerald ha participado en in-

numerables jiras de jazz y ha en-

contrado el mismo éxito en todos los países donde se ha presentado. Vestida con un largo traje de cola de organdi blanco, la gran dama de la canción entra majestuosamente en escena dando más la impresión de una intérprete de Wagner que de una cantante de jazz. Su voz flexible y rítmica, de registro muy amplio, conquista la sala. Pronto comienza a cantar en una especie de trance, como las sibilas del mundo antiguo. El ritmo se acelera y la célebre cantante negra reemplaza las palabras por onomatopeyas sin significado, improvisa con una maravillosa imaginación rítmica variaciones que a menudo hacen que centena-

res de oyentes se revuelquen por el suelo y aullen de alegría.

Ha cantado con los más grandes nombres del jazz, con Louis Armstrong y las orquestas de Count Basie y Duke Ellington. Entre sus mejores interpretaciones está "A disket, a disket", con Chick Webb, que adopta la forma de una canción de niños, una serie de grabaciones ejecutadas en 1963 con Count Basie, una selección de canciones con Louis Armstrong.

A pesar de su inmenso éxito, esta gran artista, plenamente consciente de su arte, ha conservado una sorprendente sencillez y se la puede ver durante los intermedios charlando amablemente con sus admiradores.

MARIA CALLAS piensa escribir sus memorias ¿Hasta cuando durará su silencio?

PARIS. — (Crónica especial para Agencia FIEL-DERI por Agnes PELLETIER, en exclusiva para nuestro periódico). — El choque provocado por su ruptura con Onassis ha hecho decididamente mucho bien a María Callas, señaló el otro día una de las amigas íntimas de la soprano, jamás había estado tan dinámica. Va a realizar sus proyectos de cine, grabar nuevos discos y preparar su regreso a la ópera.

Es un hecho incontestable que su larga unión con el armador griego, sobre todo los últimos meses, no han proporcionado un efecto muy estimulante a María Callas. Poco a poco había ido perdiendo el afán por la lucha del principio de su carrera. Colmada por el éxito había dejado que el riquísimo armador fuera soslayando de su profesión. Sin olvidar la tensión, la inquietud que la acompañaba al ver a su rico caballero apartarse más y más de ella.

ESCENAS VIOLENTAS

Esta ruptura de la que tanto se ha hablado después de la boda de Skorpis no se produjo de una manera brusca ni inesperada, era un hecho que se venía consumando desde hacía muchos meses. Todo esto representaba escenas violentas para dos temperamentos tan mediterráneos, tan explosivos, como los de la Callas y Onassis. Sobre todo cuando la soprano estaba en esa edad en la que las mujeres son particularmente sensibles a los problemas que plantea su vida sentimental.

Rasgos de este comportamiento ante sus antiguos contratos, su falta de interés ante los que le ofrecían, incluso ante aquellos que eran más sustanciosos, sus cambios frecuentes de humor, pasando del entusiasmo a la desesperación dando la impresión de estar en pleno desarrollo juvenil. Los que conocen a la Callas saben que una vez que el hecho se ha consumado, que ha terminado el suspense, que la esperanza del milagro ha terminado. Puede que ella encuentre la tranquilidad.

Cuando la radio, la televisión, los periódicos y las revistas publicaban la increíble noticia del matrimonio de la viuda del Presidente de los Estados Unidos con el millonario que podía ser su padre, todas las miradas se volvieron hacia la venida, hacia la olvidada soprano ¿Qué hará? ¿armará un escándalo? ¿se meterá en un convento como se rumoreaba? ¿se

suicidará? Nada de esto ha pasado, María Callas ha demostrado una sangre fría impresionante, pese a su temperamento normalmente impulsivo y ardiente. Ninguna declaración a la prensa. No se ha retirado de la vida mundana, pasea acompañada de un joven pero sin querer saber nada de "ciertos sujetos".

"TAL VEZ ESCRIBA TODO ESTO ALGUN DIA"

Ha vuelto al trabajo con una nueva vitalidad y las ambiciones reencendidas. "No, no he escrito mis Memorias. Estoy muy ocupada en este momento con todo lo que tengo entre las manos, pero esto no quiere decir que no las escriba algún día". Estas palabras las pronunciaba la otra semana con un voz sin amenazas pero cargada de un tono malicioso como queriendo decir: "estad atentos si queréis retroes ese día". María Callas tiene evidentemente muchas cosas que contar. Su juventud, su matrimonio, sus primeros incidentes, el comienzo de sus relaciones con Onassis. Aquí es donde comienzan el interés.

En el momento en que abandona a su marido su vida comienza a ser misteriosa. Es la amiga de uno de los hombres más ricos del mundo, que se divorcia por ella con grave peligro para sus negocios. Su nombre y su foto no abandonan durante muchos días las primeras páginas de los periódicos de todo el mundo.

Del teatro, de la ópera María pasa a las páginas de la Historia. Hace cruces con Churchill, conoce a Rainiero y a Grace de Mónaco, a los Kennedy, a la familia real griega, etc. Nada se formaliza de estas relaciones pero Onassis es demasiado rico, demasiado poderoso para que se le critique. No importa quien pueda estar invitado en su yate "Cristina".

UN DOCUMENTO HUMANO IMPRESIONANTE

Hablar de las gentes que ella conoce, que ha tratado durante todos estos años sería por sí solo interesante aunque María no hablase para nada de su Onassis, pero esto sería inconcebible. La vida, más pronto o más tarde la Callas romperá su silencio. A lo mejor espera que la unión entre Jacqueline y Onassis se rompa, tal como ella lo predijo con obstinación. Todo es posible. Sea como sea, sus Memorias no serán solamente un best-seller mundial sino un documento humano impresionante.

Plaza de Toros de Castellón

Empresa: N. P. T. de Madrid Representante: Alberto Alonso

Mañana domingo A las seis de la tarde

EXTRAORDINARIA CORRIDA de TOROS

6 Toros de la ganadería de D. LUIS FRANCISCO GARZON, de Salamanca

Francisco Rivera "PAQUIRRI"

Angel TERUEL

Dámaso GONZALEZ

Venta de localidades: Hoy sábado de 11 a 1 y de 4 a 8 de la tarde.

Ante la gran corrida de mañana en nuestra plaza

La bella estampa de los seis toros de Garzón, bien puestas de carnes y con respetables defensas, hace presumir un juego excelente en la gran corrida de mañana, bajo la dirección de lidiadores tan justamente valorados como Paquirri y Angel Teruel. Del primero poco cabe añadir a lo que ya ha podido comprobar el aficionado castellonense, pero bueno es que recordemos sus formidables actuaciones en la actual temporada y su marcha ascendente desde que un día saltó a jugarlas todas en la bonita plaza de Cádiz, para después de su triunfo como novillero refrendar su buen arte en la máxima categoría taurina. Respecto a Angel Teruel, que se presenta mañana ante el público de Castellón, casi sería suficiente con decir que fue lanzado nada menos que por los "Dominguines", pero del torero de Embajadores, madrileñísimo bardiada en la que nació, hemos presenciado tantas y tan excelentes actuaciones que es necesario presentarle como a una figura que nació precisamente para ser eso.

El propio Angel Teruel afirma: "Yo, modestia aparte, nací para torero". Su actual temporada — los triunfos lo proclaman — demuestra cumplidamente este reto al porve-

nir. Porque ahí están sus grandes faenas en las ferias más importantes del año taurino español. Y también, como Paquirri, en tierras americanas goza del más prestigioso cartel.

Por todo ello, Angel Teruel y Paquirri, madrileño y andaluz, con una esencia muy similar, son quizá los matadores más interesantes entre los toreros que hoy dirigen la temporada.

Y junto a los dos jóvenes maestros, la figura nueva de ese Dámaso González que es quizá uno de los diestros más discutidos en el actual momento de la temporada. El albaceteño, primero admirador y ahora amigo de Pedrés, al decir de los críticos es un muchacho que sabe estar quieto, contra viento y marea, que clava los pies en la arena y aguantará, venga por donde venga, la embestida de su enemigo. Es, ni más ni menos, que un digno seguidor de aquel pequeño, grande torero, que fue Chicuelo II.

En suma, un cartel interesantísimo, con tres muchachos que ni vuelven la cara, ni se atreven a defraudar a un público que les empuja, cada vez más fuerte, hacia la cumbre del escalafón de triunfadores.

ESCUELA TAURINA LA VIÑA. MARIANA DOMINGO. Las mejores oportunidades para ser torero. Se lidiarán, banderillarán y será simulada la muerte de 2 bravos reses. 1.ª Será lidiada por ALFREDO JIMENEZ. Sobresaliente: ANGEL BONILLO. 2.ª Para CUATRO que deseen tener una oportunidad, elegidos en la misma plaza. No dejen de presenciar las sorpresas en las oportunidades para todos. AUTOBUSES: Servicio desde las 5:15 a las 6:15 continuo. Salidas: "Autos Mediterráneo (plaza Fadrell).

CON VIAJES ESPLAI, S. L. A. MALLORCA LISBOA CANARIAS ANDALUCIA PARIS-BENELUX ANDORRA ESCANDINAVIA CANTABRICO INGLATERRA-ESCOCIA GALICIA SUIZA ITALIA SELVA NEGRA LOURDES AUSTRIA MADRID COSTA AZUL VALLE ARAN MARRUECOS ZARAGOZA SOLICITE FOLLETOS E INFORMACIONES en P. Escuelas Pías, 13. Tel. 214867 Agencia Viajes Grupo A. Tel. 192



vida deportiva



AYER POR LA TARDE TUVO LUGAR LA PRESENTACION DE JUGADORES DEL CASTELLON Y EL COMIENZO DE LOS ENTRENAMIENTOS

El Presidente estimuló a la plantilla a realizar el máximo esfuerzo y a no olvidar que el objetivo de todos es siempre volver a Primera División

COMENZO ayer el Castellón su temporada con ese ya habitual acto de presentación de jugadores, en un ambiente que queremos subrayar al lector. Porque, como es natural, se percibía en él y en todos los que en él participaron, esa satisfacción natural cuando se entra en una temporada que para el Castellón significa reincorporarse a la Segunda División, con puesto tan brillantemente ganado.

Encontramos ayer el ambiente del Castellón muy prometedor. El Presidente habló de espíritu de equipo como secreto del triunfo y de la Primera División como meta que ahora — menos que nunca — podemos apartar de nuestras ilusiones. El entrenador pidió entrega total de los antiguos y de los nuevos para servir a un gran club con una gran Directiva.

Aparte esto encontramos en el grupo de jugadores una actitud muy significativa de la mejor disposición. Rodearon el acto y entraron en los preliminares del entrenamiento, con el buen aire de un cuadro profesional lo suficientemente ilusionado por el fútbol para que quepa esperar de ellos lo mejor, que no puede ser otra cosa que dar todos lo que puedan y procurar esforzarse por responder a las esperanzas que en ellos se han depositado.

El Castellón entró, pues, ayer ya en una temporada otra vez rebosante de espléndidas promesas. En manos de todos está el futuro. De los jugadores y del entrenador principalmente. Pero asimismo de la afición que vuelve con su Club titular a la Segunda División y debe apoyar el gran esfuerzo que la temporada exige no sólo para consolidar la categoría sino también para hacer vibrar en ella ese afán de ascenso que nos parece muy oportuno ayer pusiera sobre el tapete el Presidente del Club.

VIDI

AYER por la tarde, a las siete en punto, tuvo lugar el acto de presentación del cuadro de jugadores del Castellón. Antes de la hora prevista ya se encontraban muchos aficionados ocupando las gradas laterales de tribuna de preferencia. El grupo de jugadores se hallaba en el césped a la espera del comienzo del protocolo y la directiva en pleno, Asesor Religioso, informadores, se encontraban también en otro grupo.

Poco después de las siete todos los jugadores se pusieron en pie en corrillo olímpico. El presidente, D. Emilio Fabregat, les dirigió la palabra para afirmar que el éxito del pasado año se debió al espíritu de unidad que reinó en el Club entre todos y pidió a los nuevos jugadores que se incorporen a este espíritu de equipo. Señaló como en el Castellón todos deben llevar una conducta ejemplar y acabó asegurando que si es así se podrá alcanzar esa meta nunca olvidada que es llevar al Castellón a Primera División. Grandes aplausos acompañaron a las palabras del Sr. Fabregat, que saludó uno tras otro a todos los jugadores.

Seguidamente dirigió la palabra al grupo de jugadores el entrenador, Sr. Dauder, quien dijo que se hacía eco de lo acabado de decir por el señor Fabregat, y pidió a todos entrega total y la mayor disciplina dentro de un compañerismo que una y agrupe a todos. Señalando también la importancia que para esta nueva temporada tiene el cambio de jugadores, indicando que esas sustituciones no deben romper el compañerismo por lo que cada vez que se ordene este cambio, todo jugador que salga del terreno de juego al ser sustituido dará la mano al jugador entrante en señal de buen compañerismo entre todos. Lo que dará motivo, siguió, a sentar un buen precedente entre los rivales de turno en un campeonato que se presenta muy duro y difícil que, al tiempo que señala esta cortesía en la disciplina marcará un aire de señorío hacia el club en que militan.

Terminado este acto del entrenador, el Sr. Fabregat presentó los jugadores al Delegado Provincial de Educación Física y Deportes, camarada Fernando García Aragón, y a nuestro Director.

En el grupo de jugadores se hallaban ayer los siguientes: Gorrochategui, Nicolau, Ceja, Mozin, Pedraza, Oscar, Beñita, Echarri, Pabín, Lima, Isaura, Folch, Solaegui, Plaza, Búa, Osman y Piza. Falta por citar a la cita Valle y Ruiz, así como Félix, que como saben nuestros aficionados se encuentran en Cartagena cumpliendo los servicios militares. Leandro Hegó a última hora por error en el horario. Así,



pues, en la presentación hicieron acto de presencia todos los nuevos fichajes, Oscar, Piza, Plaza, Pedraza y Búa.

Después de los actos protocolarios, Dauder dio una buena sesión preparatoria inicial a los jugadores.

—Seguirán después del acto de hoy los entrenamientos diarios, le preguntamos al acabar.

—Si señor. Mañana, sábado, a las seis de la tarde, primer entrenamiento serio.

ECOS DE LA PRESENTACIÓN

Durante la misma nos enteramos de que Solaegui se ha casado. De que Folch, por la lesión que sufrió en el brazo en el partido contra el Hércules, no ha podido casarse teniendo como lo tenía planteado para este verano antes del comienzo de la temporada. El presidente, Sr. Fabregat, le dijo a Manolo Folch: —¡Pero, hombre, qué tiene que ver el brazo con la boda!

También nos enteramos de que Ceja era padre de un hermoso niño. Le damos la enhorabuena y nos soltó:

—Tene usted Ceja para rato, ya que cuando me retire yo saldrá mi hijo.

Ya lo saben, pues, en el año 1968 en la línea de medios del Castellón formará Ceja Junior.

Los hijos del presidente, Emilio y Carlos, estaban muy serios cuando su padre hablaba a los jugadores. El menor casi lloraba de emoción. El mayor, Emilio, no. Este se apoyaba en su tío Vicente como queriendo significar confianza en las palabras de su padre.

El vicepresidente primero, D. Julio Nebot Bachero, siempre tan elegante él, se mordía las uñas de emoción. Después nos declaraba: —Estoy nervioso. Me veo ya vicepresidente de Primera División.

Por último, D. Manuel Herrero, Asesor Religioso del Castellón, nos anunció que para el día 11 del corriente mes, tendrá lugar el acto de ofrenda a la Virgen del Lladó en el Ermitorio, en acción de gracias y paso firme bajo su custodia



El grupo del acto de ayer en el Estadio y el Presidente del Castellón hablando a los jugadores. Finalmente, los cinco nuevos en la plantilla para esta temporada.

para la nueva temporada pronto a comenzar. Y para terminar digamos que en el grupo de jugadores se encontraba un famoso jugador argentino llamado Carlos, que ha militado en el Chacaritas Junior y que se encuentra de prueba en el Castellón. El muchacho tiene veinte años. JOSE TEN V.

La medalla de brillantes de la Federación Española a OLIVELLA

MADRID, 1 (Aifil).— La Real Federación Española de Fútbol ha concedido la insignia de brillantes del organismo federativo al hasta ahora jugador del Club de Fútbol Barcelona, Fernando Olivella Pons, que ha actuado en veinticuatro partidos internacionales.

Dicho galardón se otorga a los jugadores que hayan participado en veinticuatro encuentros internacionales, pero la Federación Española ha tenido en cuenta en esta ocasión el brillante historial y limpia ejecutoria del ex jugador barcelonista.

Aprovechando el partido de homenaje que se proyecta, Olivella recibirá de manos del Presidente de la Federación Española de Fútbol, D. José Luis Costa, la insignia que se le ha concedido hoy.

Clases de natación en la piscina de la Sección Femenina

Se pone en conocimiento de aquellas personas que pueda interesar que próximamente darán comienzo las clases de natación en la piscina de la Sección Femenina. Para más informes y suscripción pueden dirigirse a la Delegación Provincial de Sección Femenina (Departamento de Educación Física de 10 a 1) o llamando al teléfono 22-35-51.

Sorteo de los partidos del Trofeo Carranza

Que disputarán Palmeiras, Estudiantes de la Plata, Madrid y A. de Madrid

CADIZ, 1. (Aifil). — Se ha procedido en el salón de actos de este ayuntamiento al sorteo de los partidos a disputar con motivo del "XV Trofeo Carranza, que tendrá lugar en los días 30 y 31 del presente mes. Los encuentros serán: Día 30, a las seis de la tarde, Palmeiras, de Brasil, contra Atlético de Madrid.

El mismo día, a las once de la noche, se enfrentarán el Estudiantes de la Plata y el Real Madrid.

El domingo día 31, a las seis, los equipos que hayan perdido el sábado se enfrentarán para los puestos tercero y cuarto. A las once de la noche tendrá lugar la final del trofeo.

En el sorteo, celebrado bajo la presidencia del Alcalde de Cádiz, señor Almagro, estuvieron presentes: por el Real Madrid, su gerente, señor Calderón; por el Palmeiras, de Brasil, el vicepresidente de la comisión de fiestas de Cádiz, señor Del Moral, por el Atlético de Madrid, su gerente, señor Manrique, y por el Estudiantes de la Plata, el Cónsul de la Argentina en esta ciudad, señor Gabillon.

El señor Almagro dirigió unas palabras a los presentes para rogarles que esta edición del Carranza se desarrolle bajo el recuerdo de

su fundador, D. José León de Carranza, recientemente fallecido.

TIRO DE PICHÓN

Mañana, tirada a brazo

A las 10 de la mañana, dará comienzo en el Campo de Tiro del Círculo de Cazadores San Huberto, la tirada de Pichón lanzado a Brazo con paja de siete pichones y en la que se adjudicarán sendas Medallas de Plata de la Sociedad a los tres primeros clasificados, siendo para el tirador los pichones muertos en pacto.

Seguramente será buen número de escopetas el que acudirá a esta reunión como despedida ante el próximo levantamiento de veda ya el domingo día 10; referente a las especies de codorniz, tórtola y paloma torcaz, en nuestra provincia.

Se recuerda a los Srs. tiradores, tanto de pacto como de replazas observen la máxima puntualidad para la buena organización y feliz término de la tirada.

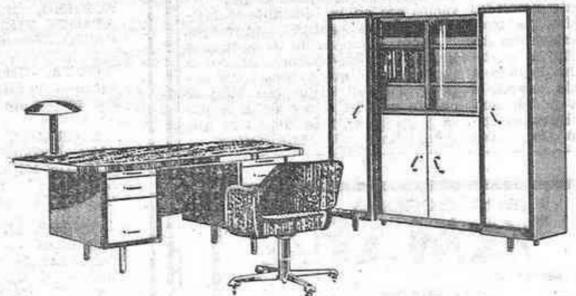


CON SUS OJOS

¡evite reflejos!

En recientes Congresos de Oftalmología se trató en más de una ocasión, de los perjudiciales efectos que sobre el ojo humano tienen los reflejos a los que se hallan sometidos de forma constante, ciertos profesionales. Las superficies de cristal o de otros materiales brillantes con los que están contruidos muchos muebles de oficina, principalmente las mesas, son causa no sólo de molestias que perjudican la productividad, si no que, insensiblemente, llegan a dañar los órganos visuales.

Las superficies de los muebles **K** son todas ellas de laminado plástico MATÉ, y su pegado resuelto técnicamente tan perfecto que no se despegan nunca.



MUEBLES DE OFICINA



DISTRIBUIDOR REGIONAL:

Pallardó

MUEBLES PARA OFICINAS Y ESCUELAS

Plaza Alcázar de Toledo, 15 CASTELLÓN • 6. V. M. Turis, 48 Valencia • Pintor Cabrera, 6 - ALICANTE

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

Menos negocio

MADRID, 1 (PYRESA). — La última sesión bursátil de la semana ha registrado una ligera disminución en el orden de las operaciones. En muchos casos, eso sí, los claros en el tablero se debieron a falta de papel, pero hubo otros en que simplemente fueron consecuencia de la ausencia de muchos inversores. En general el sostenimiento de la firmeza persiste siendo destacable las ganancias tenidas en Banesto, Campsa, Urbis, Central y Fenosa.

Por corros el bancario anotó las mejoras de Banesto 10; Bilbao, Central y Fomento 5; Aragón, Santander y Vizcaya 4; y General, Ibérico, Mercantil, y Urquijo 2. Reptieron cambios Bankunion, Exterior, Hispano y Popular. En eléctricas mejoraron Iberduero 4; Cataluña y Viesgo 3; Fenosa 2; Hidrola 0'50. Perdieron enteros Fecas grandes 4 y Sevillana 1. Reptieron Fecas pequeñas, Cantábrico, Leonesas, Nansa, Reunidas y Unión Eléctrica Madrileña. En alimentación subió un entero El Agulla; en mineras, ganó tres punts Poferrada y uno Felguera. En Monopolios, Campsa subió 10.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

En construcción e inmobiliarias las mejoras fueron para Urbis 7; Portland Valderribas, 5; Cementos Alba 3, y Encinar 4. Perdieron puntos, Vallehermoso 8, e Inmobiliaria Metro 1. En químicas se anotó la repetición de Energías. En siderometalúrgicas están las ganancias de Santa Ana 10 y Finanzauto y Servicios 1 y Finanzauto repite cambio y Material cede tres enteros. Fenix subió 10 enteros, Metro 7 y Telefónica y Galerías 3.

Vida deportiva

FLEITAS, el jugador del verano-69 No había soñado «tan pronto» con llegar al REAL MADRID

Aspira a la titularidad y no le importa tomar la camiseta con el número siete

Siete meses, siete ha sido Fleitas actualidad. Porque desde mediada la última temporada no se ha hablado, en relación con posibles traspasos, de ningún otro jugador con la intensidad que del malagueño. Por eso, nosotros le llamamos en un reportaje al jugador del verano 69. Fleitas ha firmado ya con el Madrid, tras la más veloz carrera realizada por ningún jugador extranjero que sin consagrar, viniera a España; Fleitas, además, ha sido pagado a peso de oro: más de 100.000 pesetas el kilo le ha costado al Real Madrid este hombre que cuando llegó a España nos confesó que tenía un pacto con el gol. El pasado no cuenta, pero sí el futuro. Y el futuro de Sebastián Fleitas Miranda, 70 kilos —siete millones de pesetas de traspaso—, 1'65 de estatura y 22 años recién cumplidos en febrero, es el del Madrid. Ya rubricó, ya recorrió las instalaciones del Real y ya está dispuesto para la incorporación. ¿Se ha convertido en realidad su sueño? —¿Mi sueño? Yo, la verdad, no había soñado con tanto, para qué engañarle. Y ya sabe que cuando vine a Málaga le dije que venía tras la fama y el dinero. Pero mis sueños estaban concretados en triunfar en el Málaga. En cumplir los tres años de mi contrato. "To-

avía" no había soñado con el Madrid, equipo al que conocía antes de venir a España. —¿Cuándo, entonces, pensaste en ponerte la blanca camiseta del equipo en Bernabéu? —Cuando empezaron a hablar en todas partes de que se habían interesado por mí y que el Málaga estaba dispuesto a aceptar la pro posición". —UNA PRUEBA QUE SE REALIZO —Teníamos entendido, sin embargo, que antes de venir el Málaga habías sido ofrecido al Madrid. Un significado directivo del Real Madrid así nos lo contó. ¿Es cierto? —Bueno, antes de llegar a Málaga sí que se dijo que iba a venir a España para ser sometido a prueba por un equipo de Madrid, pero desde luego ignoro si era el Madrid o si se trataba del Atlético. Luego salió lo del Málaga, y aquí me vine. —¿Te arrepientes? —"Por supuesto que no. He jugado 29 partidos de Liga en los que marqué trece goles. Cumplo mi primer deseo, ser titular en el Málaga". —Y el segundo deseo de Fleitas, ¿cuál es? —"Conseguir un puesto en el Madrid. Es lo que ambiciono y es pero verlo convertido en realidad, porque la verdad es que en España he tenido bastante suerte". De todos los paraguayos, y hay legión, ha sido Fleitas el que más rápidamente se encumbró. Según él, no porque sea el mejor —preferencia que otorga a Eulogio Martínez— sino porque la fortuna le ayudó. Fleitas no es hombre de muchas palabras. Sin embargo, acepta el diálogo de buenas ganas. Siempre encuentra salida, además, para la pregunta que se le haga. —Amancio dice que iréis al cincuenta por ciento en el reparto de las caricias de los defensas. ¿Y Fleitas, que contesta? —"Que me parece lógico y que nos ayudaremos mutuamente, porque si a Amancio le han vigilado muy de cerca en Primera, este año, a mí, en el Málaga, tampoco me han dejado. Y a la hora de recibir, también recibí lo mío. —Bueno y si vais a medias en lo de los goles, ¿exigirás también el cincuenta por ciento de la fama que monopoliza el gallego madrídista? —"Yo, ahora, no pienso sino en ganarme la titularidad, que si en cualquier equipo es difícil, en el Madrid lo es más". —DISPUESTO PARA EXTREMO DERECHA —En este aspecto —le decimos— y siendo interior, es una quimera pensar en la titularidad, porque con Amancio y Velázquez... —Bueno, lo importante es jugar, sea o no de interior. Y a mí, con que me reserven una camiseta titular, tengo bastante. No me importa el número del dorsal, siempre, claro, que no sea el número uno, porque cualquiera me hace a mí bajo los palos... —¿Son compatibles Fleitas, Velázquez y Amancio en la delantera? —"Totalmente, pienso yo. Por supuesto que Amancio y Velázquez son los dos mejores interiores del fútbol español, pero yo trataré por todos los medios de hacerme un hueco entre ellos". —En el Madrid, Fleitas, hay una demarcación incómoda, la del extremo derecho. Y nos parece que te la van a reservar a ti. ¿Qué piensas de ello? —"Que está aceptado el encargo, si es así. No me importa, primero, porque lo que quiero es jugar, y luego, porque resulta que con el siete jugué mis dos primeras temporadas en el Libertad,

Se mató el piloto alemán Gerhard Mitter al estrellarse SU BMW

ADENAU, (Alemania Occidental) 11.— (Aifil).— El corredor automovilista alemán Gerhard Mitter, de 33 años, se mató hoy al estrellarse su bólido "BMW" durante los entrenamientos en el circuito de Nuerburgring, para el Gran Premio de Alemania de fórmula 2, que se disputará el próximo domingo. Los oficiales que controlan los entrenamientos manifestaron que el BMW de Mitter se salió de la pista cuando realizaba su primera vuelta y voló por el aire unos cien metros antes de estrellarse. Mitter falleció cuando era trasladado al hospital. Inmediatamente, la firma BMW anunció la retirada de todos sus pilotos de la carrera del domingo, que es valedera para el campeonato mundial de conductores. Gerhard Mitter estaba considerado como uno de los mejores corredores automovilistas alemanes. Con un "Porsche" ganó los campeonatos de Europa los años 1966, 1967 y 1968. Igualmente obtuvo en 1968 una clara victoria en la prueba de Daytona Beach, también con "Porsche". Mitter, que pilotaba indistintamente coches de las marcas "Porsche" y "BMW", estaba considerado como un gran técnico automovilístico y a menudo era requerido para probar nuevos modelos. El accidente mortal se produjo en el lugar denominado "La Wendenkreuz" (cruz sueca). El BMW de Mitter se salió de una acentuada curva del montañoso recorrido y tras volar por el aire se estrelló contra los árboles. El infortunado piloto sufrió fractura del cráneo. Helmut Boensch, director de la firma "BMW" declaró que aún no habían sido determinadas las causas del accidente. "Gerhard conocía bien el coche, por haberlo conducido a menudo. Quizás forzó la marcha en un intento de batir su record y perdió el control", añadió Boensch. Mitter, que junto con Udo Schuetz, ganó a principios de este año la Targa Florio italiana, deja viuda y dos hijos. Rico Steinemann director de la firma "Porsche" manifestó al conocerse la muerte de Mitter: Era un hombre "con un gran corazón y extraordinaria voluntad. Su muerte es una gran pérdida para el automovilismo".

Victoria española en dobles en la Copa Galea VICHY (Francia), 1. (Aifil). — Los tenistas Manuel Orantes y Antonio Muñoz, de España, vencieron a Karl Meiler y Jans Jorgen Elze, de Alemania federal, por 7-5, 6-3, 6-1, en el partido de dobles de semifinales de la Copa de Galea, de tenis, disputado en esta ciudad. Después de este resultado España lleva ventaja por dos victorias contra una. KEN BUCHANAN SE RETIRA EDIMBURGO, (Escocia), 1. (Aifil). — El imbatido campeón inglés de los pesos ligeros, Ken Buchanan, designado el jueves para enfrentarse al español Pedro Carrasco en combate para el título europeo, anunció hoy su retirada del boxeo. Este escocés de 24 años es un brillante boxeador, que cosechó 33 victorias, en otros tantos combates realizados, en los cuatro años de su carrera, declaró el jueves por la noche que el dinero que ganaba sobre el cuadrilátero no compensaba el esfuerzo realizado. Buchanan considerado como el número tres por la asociación mundial de boxeo (WBA), y como el número cinco por el consejo mundial de boxeo, (WBC), intentó sin éxito durante algún tiempo disputar un combate para el título mundial. Eddie Thomas, manager del pugil, dice estar muy contrariado por esta decisión, pues precisamente estaba realizando negociaciones con George Parnassus, de Los Angeles, con vistas a un combate con Arturo Lomeli, que podría ser una eliminatoria mundial. Por carta a Thomas, Buchanan afirma su renuncia con carácter irrevocable. "No quiero volver a ponerme un guante nuevamente", dice. Añade que ya no le interesan las ofertas de combates, pues está harto de falsas promesas y cansado de esperar combates. Dice haber malgastado cuatro años para lograr ganar únicamente 1.500 libras al año, siendo su mayor remuneración 1.000 libras por un combate. Y aparte de esto sólo ganó 250 libras por combate, una vez deducidos los gastos. Buchanan manifestó su pesar de que su manager no le llevara a combatir hace un año a Estados Unidos. Por otra parte Eddie Thomas no me creyó en condiciones para vencer en Norteamérica, pero ahora ya es demasiado tarde para esto, terminó declarando Ken Buchanan.

El Día del Deporte en la Empresa Palau

Hoy sábado, está la Empresa de Muebles Palau en plena fiesta deportiva. Nos explicaremos, está celebrando la gran jornada que cada año dedica al deporte, y cuyo complejo deportivo (montado en torno a la industria que lleva el nombre Palau), es uno de los mejores de la provincia y de la Región Valenciana. Hoy, —en estos momentos ya están en danza—, se realizan las finales de las competiciones de fútbol (partido contra el C. D. Benicarló), tenis, balonmano, natación, triatlón, triplete a pala, carreras pedestres y en suma todo lo que el deporte lleva emparejado entre sí. Durante el largo año, en las horas de asueto, los trabajadores han ido montando campeonatos y torneos, para llegar a esta fecha finalísima y disputar los Trofeos como si de competiciones federadas se tratase. Pero aparte esa gran gala deportiva que hoy se celebra, lo que es digno de destacar es la armoniosa compensación, que entre todos los obreros y patronos existe en la Empresa. El lema, que es el trabajo, tiene justa compensación en este otro llamado deporte, que hoy la empresa celebra a sus anchas y para todos los suyos. Comida de hermandad, diario trajinar de obreros con encargados, de patronos con peones, de trabajadores con trabajadores. Bella y noble página la que se escribe en esta gala deportiva, que la empresa Palau haciéndose eco de "Vive Deportivamente" hace realidad en una fecha dedicada por completo al deporte. Nosotros portadores de la noticia, estamos hoy entremetidos con este sentir deportivo, por nuevas condiciones de corresponsales deportivos y por cuyo fin, la gentileza de la Empresa ha llegado a esa solicitud de ayuda escrita, a la que no nos hemos podido sustraer por lo que de deportivo encierra nuestro trabajo. Con ellos



UNO DE LOS TROFEOS QUE SE ENTREGARÁN

pues, viviremos toda esta jornada, y con ella, después, procuraremos darle una página escrita del sentir de esta gran empresa, modo de disciplina y de bien saber, para quienes con ellos escalan los peldaños de la vida que en la vida tanto cuestan conseguir. Como cuestan también conseguir los triunfos deportivos, a los que hoy andan ligados todos los trabajadores, y de cuyas marcas y de cuyos trofeos conquistados, nos haremos eco en la emisión de MEDITERRANEO del próximo martes. Ahora, como inicio de noticia y broche de ella, podemos decir con voz bien alta, que "todos viven deportivamente" y que con ellos se cuenta para el futuro de la empresa y de la entidad deportiva que representan. —J. PALANQUES

YAMAHA FUERA-BORDAS MODELOS 1969. Includes a list of models with specifications: P-65, 3 1/2 HP, 19.836 Ptas.; P-95A, 5 HP, 27.376; P-125A, 8 HP, 43.848; P-200, 12 HP, 59.856; P-250, 15 HP, 61.480. Also mentions 'UN AÑO DE GARANTIA' and 'RECAMBIOS Y SERVICIO ASEGURADOS'.

Cartelera de EspectACULOS

Cartelera de EspectACULOS listing various cinema programs: SABOYA, CINEMA VICIANA, REX, AVENIDA, RIALTO, GOYA, SERRADAL, CINEMA INFANTA DE ARAGON, REAL CINEMA, TERRAZA O CINE CONDAL, CINE PLAZA DE TOROS, TERRAZO Y PARQUET colocado y barnizado, FORMOLEVANTE SA. Includes contact information for Factories and venta: Carretera Puerto, s/n. - Tel. 510066 - BURRIANA.

Ken Buchanan se retira

EDIMBURGO, (Escocia), 1. (Aifil). — El imbatido campeón inglés de los pesos ligeros, Ken Buchanan, designado el jueves para enfrentarse al español Pedro Carrasco en combate para el título europeo, anunció hoy su retirada del boxeo. Este escocés de 24 años es un brillante boxeador, que cosechó 33 victorias, en otros tantos combates realizados, en los cuatro años de su carrera, declaró el jueves por la noche que el dinero que ganaba sobre el cuadrilátero no compensaba el esfuerzo realizado. Buchanan considerado como el número tres por la asociación mundial de boxeo (WBA), y como el número cinco por el consejo mundial de boxeo, (WBC), intentó sin éxito durante algún tiempo disputar un combate para el título mundial. Eddie Thomas, manager del pugil, dice estar muy contrariado por esta decisión, pues precisamente estaba realizando negociaciones con George Parnassus, de Los Angeles, con vistas a un combate con Arturo Lomeli, que podría ser una eliminatoria mundial. Por carta a Thomas, Buchanan afirma su renuncia con carácter irrevocable. "No quiero volver a ponerme un guante nuevamente", dice. Añade que ya no le interesan las ofertas de combates, pues está harto de falsas promesas y cansado de esperar combates. Dice haber malgastado cuatro años para lograr ganar únicamente 1.500 libras al año, siendo su mayor remuneración 1.000 libras por un combate. Y aparte de esto sólo ganó 250 libras por combate, una vez deducidos los gastos. Buchanan manifestó su pesar de que su manager no le llevara a combatir hace un año a Estados Unidos. Por otra parte Eddie Thomas no me creyó en condiciones para vencer en Norteamérica, pero ahora ya es demasiado tarde para esto, terminó declarando Ken Buchanan.

ANUNCIO. Se hace público que la CAFETERIA "LANGOSTA VERDE", de Castellón de la Plana, propiedad de D. ALFREDO CRUZ MORILLA, pasa a ser en la actualidad de D. ANDRES OTERO GARCIA, lo que se hace público para general conocimiento.

motores~motobombas LISKA. grupos de 1, 2, 4, 6 HP, para industria y agricultura. son mejores LISKA-Ceja Circunvalación s/n LEON. DISTRIBUIDOR: Rogelio Pont. Lauris, 20 • Teléfs. 226722 • 214907 • VALENCIA San Fernando, 44 • Teléfono 815167 • ALICANTE Plaza España, 8 • Teléfono 222222 • CÁDIZ

No es cierto que los precios de las especialidades farmacéuticas sean elevados en España

Declaraciones del Director General de Sanidad, Sr. García Orcyoyen

MADRID, 1. (Pyresa).—La política de nuestro Gobierno en materia de registro de especialidades farmacéuticas es similar a la de los restantes países europeos; es decir, de registro abierto y plena libertad para solicitar dentro de las normas vigentes, ha dicho el Director General de Sanidad, Sr. García Orcyoyen, en la rueda de prensa celebrada esta mañana. Le acompañaba D. Enrique de la Maza, Secretario General de Sanidad.

El Director General empezó agradeciendo a los periodistas su asistencia y explicó las razones de la reunión, ya que se han producido manifestaciones acerca de los aspectos principales: una sobre el costo de los medicamentos y otra sobre el panorama de la sanidad nacional.

El Director General de Sanidad empezó señalando los criterios en torno al registro y fijación de precios de especialidades farmacéuticas. Más adelante se refirió al costo de las prestaciones farmacéuticas de la Seguridad Social; refiriéndose a los criterios en torno al registro y fijación de precios señalando la ley de bases de sanidad nacional de 25 de noviembre de 1954. Posteriormente el decreto de 10 de agosto de 1963 reitera el criterio de plena libertad en relación con el registro de especialidades.

El proceso de registro de una especialidad farmacéutica está detalladamente regulado en los artículos 31 a 51 del citado decreto. La determinación del precio es automática con la aplicación de un escandalo aprobado por el propio Gobierno. La propuesta de dicho escandalo y la vigilancia para su aplicación está encomendada a la Dirección General de Sanidad y particularmente a la Junta de Valoraciones y Asesora de Márgenes de Farmacia.

El Sr. García Orcyoyen se refirió a la determinación del proceso de especialidades farmacéuticas y dijo que el precio de las mismas, nacionales y extranjeras, se determina con sujeción a las normas aprobadas por el Gobierno en marzo de 1965, a propuesta de la Junta de Valoraciones. La indicada norma aprobó el escandalo para la determinación de los precios y aquel permanece inalterable desde entonces. El escandalo considera el coste de los siguientes elementos: Componentes de la fórmula, materiales de envasado, mano de obra, gastos generales de estructura de la empresa, gastos de distribución y beneficio personal, etc.

En cuanto a la reordenación de precios, el Sr. García Orcyoyen señaló que el propio Gobierno dictó las normas precisas para el más eficaz desarrollo de esta ordenación por el decreto de dos de julio de 1966.

En cuanto a las desviaciones de precios en determinadas especialidades dijo que, no obstante la reordenación, subsisten todavía determinadas especialidades cuyo precio se encuentra desviado. Tal desviación tiene su origen en la propia rigidez del sistema de registro y obedece en su mayor parte al momento y oportunidad en que se produjo la inscripción de la especialidad de precio desviado.

Señaló que la diferencia de costos en las sustancias o materias primas explica ese fenómeno de especialidades análogas con diferencia de precios y además en la normal y cotidiana acción correctora de registros debe recordarse la vigencia del artículo 37, número 2, del decreto de 10 de agosto de 1963, que dice: "Dicho centro directivo podrá mediante resolución motivada modificar los precios de las especialidades, pudiendo iniciar las actuaciones bien por su propia iniciativa o a instancia del Seguro Obligatorio de Enfermedad o de otros organismos o entidades interesadas".

En cuanto a los gastos de publicidad de las especialidades farmacéuticas dijo que el mayor o menor uso que de este capítulo se haga en nada afecta al precio de venta al público de cada especialidad, puesto que tal partida, como el propio escandalo, no se ha modificado en ningún momento.

Con respecto a los márgenes de beneficios industrial y comercial, dijo que fueron establecidos por orden del 25 de febrero de 1954 y cito los siguientes ejemplos: si el precio de venta al público es de 100 pesetas, el beneficio es de 30; si es de 150, el beneficio es de 45; si es de 1.000, el beneficio que se obtiene es de 190, y si es de 5.000, el beneficio es de 790, señalando que a mayor precio de la especialidad el beneficio del farmacéutico es conceptualmente menor.

especialidades farmacéuticas son notoriamente elevados. Esto no es exacto. Más correcto sería decir que en el mercado español existen medicamentos caros y baratos. A la libertad de registro corresponde una libertad de elección, si bien ésta queda dirigida por la tarea de orientación terapéutica que corresponde a la profesión médica. El Sr. García Orcyoyen contrastó las especialidades de un laboratorio extranjero con casa en España y comparó los precios dando por resultado lo siguiente: Suponiendo que en España tenga un índice de 100 en Alemania es de 125; y en Francia de 134, en Italia de 133 y en Portugal de 141.

El número de registros en vigor de especialidades farmacéuticas no supera la cifra de 25.000 y las especialidades comercializadas son 16.000. Asimismo, precisa que la estructura real en el mercado farmacéutico español es la siguiente: 142 especialidades representan el 40 por 100 del consumo; 1.000 especialidades representan el 70 por 100 del consumo; 2.500 especialidades el 80 por 100 del consumo y 6.000 especialidades el 98 por 100 del consumo; es decir, que 10.000 especialidades no tienen vida real en la práctica, pero sí pueden perturbar con su presencia el mercado farmacéutico en espera de su oportunidad.

Por lo que respecta al presente año, dentro de los seis primeros meses del mismo se han realizado 2.757 estudios de especialidades; de los cuales 1.729 fueron objeto de reparos con devolución de los expedientes. Los 1.028 restantes fueron admitidos para tramitarse y de ellos solamente 786 fueron autorizados como especialidades en este primer trimestre del año, lo que proporciona una cifra completamente equilibrada al promedio regular que de nuevos registros se viene produciendo hasta la fecha.

El Sr. García Orcyoyen señaló que por lo que respecta a otros países el número de especialidades que suele manejarse carece de rigor, hecho demostrable en los datos que señaló: En Alemania hay 25.000, en Italia 21.000, en Bélgica 18.000 y en Francia 11.000. Dichas cifras se refieren no a especialidades registradas, sino a las comercializadas, que tienen una representación de cierta importancia económica en el mercado farmacéutico respectivo.

En relación con el número de laboratorios dijo que en 1958 existían en España 1.500 y en 1968 solamente 614. Si además se tiene en cuenta que el 90 por 100 de la producción se centra sobre 103 laboratorios; que 150 no tienen apenas actividad y 130 la tienen prácticamente nula, no es difícil obtener las siguientes conclusiones: Laboratorios prácticamente existentes, 334; el 90 por 100 de la producción se centra en 103 y el 10 por 100 de la misma se centra en 231. Estas cifras hablan por sí solas de la estructura de la industria farmacéutica española. En relación con otros países el número de laboratorios con existencia real es el siguiente: 505 en Francia, 705 en Alemania, 1.037 en Italia, 335 en Inglaterra y 1.100 en los Estados Unidos.

El Sr. Orcyoyen habló más adelante del aumento general del consumo de productos farmacéuticos, puntualizando que la evolución socioeconómica experimentada por el país en los últimos años ha originado que el mayor nivel de vida alcanzado se refleje en todos los órdenes de consumo y, por lo tanto, en el aumento de consumo de medicamentos.

social totalizaron en 1967, 54.932.000.000 pesetas de los que a asistencia sanitaria correspondieron 17.368 millones de pesetas de ellos 7.662 millones de pesetas a prestaciones farmacéuticas. En 1968 los gastos de asistencia

sanitaria han sido de 23.529.000.000 de pesetas y de ellos correspondieron 10.162.000.000 de pesetas a prestaciones farmacéuticas, lo que representa el 43,19 por 100 de aquellos, porcentaje ligeramente inferior al año anterior.

Parece inconcebible la vuelta a la situación anterior a 1936

«Con todo, esta es la esperanza de la oligarquía», dice la revista «Índice»

MADRID, 1. (Pyresa).— La revista «Índice», en su número correspondiente al pasado 1 de ju-

lio, incluye un extenso trabajo, firmado por «Equipo XXI», titulado «Vista a la derecha» («Un informe

político»), dividido en los siguientes epígrafes: Cristalización en bloques. La herejía española. Semifascismo. Las fuerzas armadas, «Presión» norteamericana. La conspiciencia de la derecha y dos alternativas. En él, se afirma en primer lugar que «el país se acerca a una coyuntura histórica, decisiva como la que más en el pasado, pero afortunadamente no ya abocada a opción oryenta, dramática, si captaos —dice— que el peligro cierto muy bien puede no estar en la «subversión» de una mínima izquierda radical y joven, sino en la nueva derecha, más numerosa, poderosa y dotada de un sentido de la eficacia política.

«Para la izquierda —sigue— lo que más importa ahora es la palabra y no los hechos sociales y económicos, los hechos en sí. Los izquierdistas españoles, si son pacíficos, a lo mejor andan haciendo de esquirolas de la derecha neocapitalista, poderosa.

«Los izquierdistas jóvenes, exaltados y activistas, no tienen otro defecto —serio que el de implicar un grave riesgo; ser excusa para que la derecha ultra emprendra una nueva salida al campo, para matar el futuro, embarcando por mecánica constitucional, por constancia de sentido de la disciplina, del orden, por sentido absoluto de los principios, a instituciones tan decisivas y contundentes como las Fuerzas Armadas, cuyos miembros sienten los valores que los ultrás solo explotan.

Después de considerar como las consideraciones ideológicas han cristalizado en bloques con idéntica problemática y de juzgar la supervivencia del «fascismo» en España como una «herejía» para el mundo moderno, analiza el tal «fascismo» y matiza:

«Falange Española de las Jons nunca fue exactamente un partido fascista. Nunca llegaron al poder decisivo los falangistas. Su doctrina y, sobre todo, sus mitos fueron asumidos superficialmente por necesidades técnicas del alzamiento militar, eran el aporte ideológico capaz de conseguir una cierta vinculación popular que rompiera la imagen esquemática de una simple lucha de clases como definición de la guerra civil.

«La oligarquía española —continúa— que tanto partido ha sacado del régimen que le regaló la necesaria infraestructura industrial y le proporcionó unos sindicatos cómodos y burocráticos, que la enriqueció con la autarquía y que, finalmente, lo ha concedido la acción concertada.

«Esta oligarquía consentida y engordada desde el poder político se encuentra ahora al acecho, inquieta ante una realidad que se le escapa de las manos y que amenaza sus privilegios, cara al futuro, precisamente a través de instrumentos que tanto la beneficiaron.

Analiza a continuación el trabajo la actual posición de las Fuerzas Armadas, orientadas hoy «hacia estructuras más técnicas, más profesionales, más semejantes a las de los ejércitos de las democracias occidentales y que han ido acomodándose a la función estabilizadora del poder y a la garantía de la continuidad constitucional del mismo.

Una vez estudiado el proceso de transformación de las Fuerzas Armadas dice que «todos los datos se inclinan a deducir como muy poco probable que los Ejércitos de España se opongan a la estructuración de condiciones sociales avanzadas, siempre que las transformaciones se lleven a cabo con respeto a las «reglas del juego», a la legalidad establecida en cada momento. No obstante intervenirían con firmeza contra el comunismo, la subversión o la violenta alteración constitucional, y esta es la baza que podría intentar la oligarquía, dando demersurada resonancia a pequeñas agitaciones o fraguandolas indirectamente.

A continuación destaca las dos posibilidades históricas en que se encuentra el régimen: o es incapaz de superar su dialéctica interna con un regreso, traumática o pacíficamente, a las fórmulas de la preguerra, o resuelve sus contradicciones, se asegura la sucesión y la continuidad, de acuerdo con el mecanismo legal previsto y se desarrollan y experimentan los esquemas de «democracia orgánica».

Parece inconcebible la vuelta a la situación anterior a 1936 —sigue—. Con todo, esta es la esperanza de la oligarquía una vez que ha atravesado en seguro los arriesgados años de la primera etapa industrial, tan fecunda normalmente en movimientos revolucionarios.

«La derecha ganó la guerra y organizó la paz, su orden. Durante muchos años se vio obligada, con todo, a convivir con sus molestos aliados «fascistas», a los que debió hacer concesiones no atentatorias a su exigencia fundamental: protección y respeto absolutos a la propiedad privada. La izquierda no era cuestión política, sino un simple problema de orden público, a resolver por la policía.

La victoria de los aliados, el recrudescimiento de la guerra fría, los acuerdos con USA, fueron circunstancias que impulsieron cambios; apertura de fronteras a las mercancías y a los turistas, estabilización de la economía, normalización creciente para situarla en condiciones de competencia inter-

El Sr. García Orcyoyen se refirió a la determinación del proceso de especialidades farmacéuticas y dijo que el precio de las mismas, nacionales y extranjeras, se determina con sujeción a las normas aprobadas por el Gobierno en marzo de 1965, a propuesta de la Junta de Valoraciones. La indicada norma aprobó el escandalo para la determinación de los precios y aquel permanece inalterable desde entonces. El escandalo considera el coste de los siguientes elementos: Componentes de la fórmula, materiales de envasado, mano de obra, gastos generales de estructura de la empresa, gastos de distribución y beneficio personal, etc.

En cuanto a la reordenación de precios, el Sr. García Orcyoyen señaló que el propio Gobierno dictó las normas precisas para el más eficaz desarrollo de esta ordenación por el decreto de dos de julio de 1966.

En cuanto a las desviaciones de precios en determinadas especialidades dijo que, no obstante la reordenación, subsisten todavía determinadas especialidades cuyo precio se encuentra desviado. Tal desviación tiene su origen en la propia rigidez del sistema de registro y obedece en su mayor parte al momento y oportunidad en que se produjo la inscripción de la especialidad de precio desviado.

Señaló que la diferencia de costos en las sustancias o materias primas explica ese fenómeno de especialidades análogas con diferencia de precios y además en la normal y cotidiana acción correctora de registros debe recordarse la vigencia del artículo 37, número 2, del decreto de 10 de agosto de 1963, que dice: "Dicho centro directivo podrá mediante resolución motivada modificar los precios de las especialidades, pudiendo iniciar las actuaciones bien por su propia iniciativa o a instancia del Seguro Obligatorio de Enfermedad o de otros organismos o entidades interesadas".

En cuanto a los gastos de publicidad de las especialidades farmacéuticas dijo que el mayor o menor uso que de este capítulo se haga en nada afecta al precio de venta al público de cada especialidad, puesto que tal partida, como el propio escandalo, no se ha modificado en ningún momento.

Con respecto a los márgenes de beneficios industrial y comercial, dijo que fueron establecidos por orden del 25 de febrero de 1954 y cito los siguientes ejemplos: si el precio de venta al público es de 100 pesetas, el beneficio es de 30; si es de 150, el beneficio es de 45; si es de 1.000, el beneficio que se obtiene es de 190, y si es de 5.000, el beneficio es de 790, señalando que a mayor precio de la especialidad el beneficio del farmacéutico es conceptualmente menor.

El Sr. García Orcyoyen señaló que por lo que respecta a otros países el número de especialidades que suele manejarse carece de rigor, hecho demostrable en los datos que señaló: En Alemania hay 25.000, en Italia 21.000, en Bélgica 18.000 y en Francia 11.000. Dichas cifras se refieren no a especialidades registradas, sino a las comercializadas, que tienen una representación de cierta importancia económica en el mercado farmacéutico respectivo.

En relación con el número de laboratorios dijo que en 1958 existían en España 1.500 y en 1968 solamente 614. Si además se tiene en cuenta que el 90 por 100 de la producción se centra sobre 103 laboratorios; que 150 no tienen apenas actividad y 130 la tienen prácticamente nula, no es difícil obtener las siguientes conclusiones: Laboratorios prácticamente existentes, 334; el 90 por 100 de la producción se centra en 103 y el 10 por 100 de la misma se centra en 231. Estas cifras hablan por sí solas de la estructura de la industria farmacéutica española. En relación con otros países el número de laboratorios con existencia real es el siguiente: 505 en Francia, 705 en Alemania, 1.037 en Italia, 335 en Inglaterra y 1.100 en los Estados Unidos.

El Sr. Orcyoyen habló más adelante del aumento general del consumo de productos farmacéuticos, puntualizando que la evolución socioeconómica experimentada por el país en los últimos años ha originado que el mayor nivel de vida alcanzado se refleje en todos los órdenes de consumo y, por lo tanto, en el aumento de consumo de medicamentos.

las empresas de FERTILIZANTES



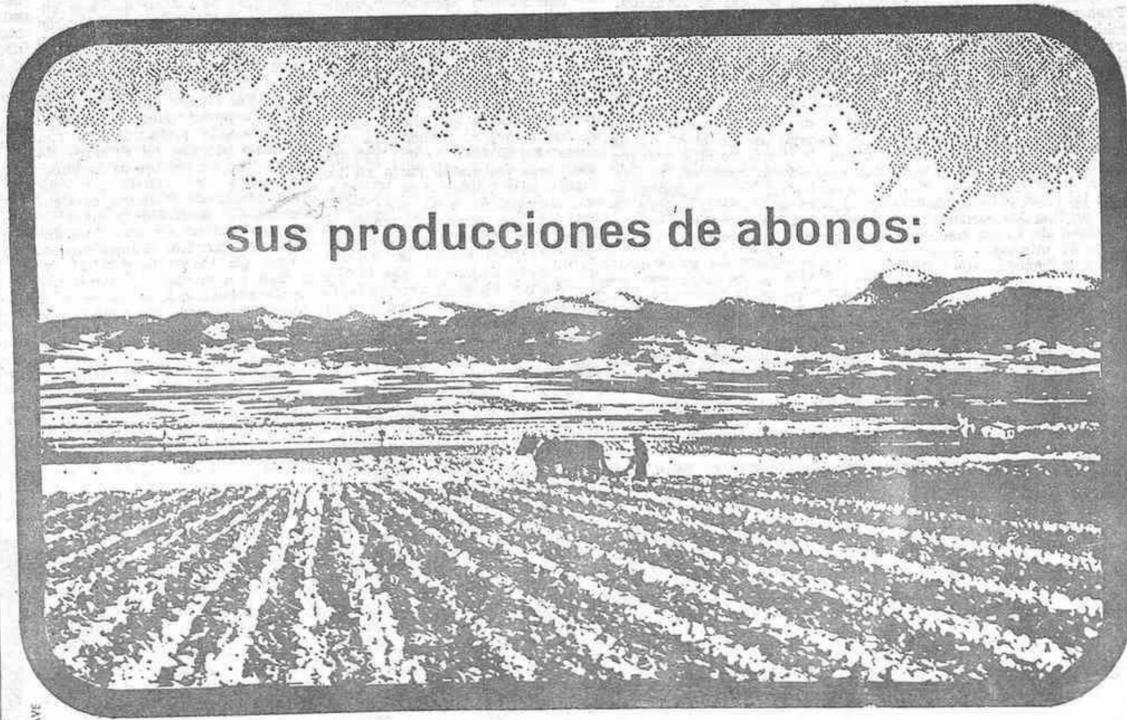
CALVO SOTELO REPESA ENSIDESA

ofrecen al AGRICULTOR

a través de su Organización COMERCIAL DE FERTILIZANTES

“COFER”

Orense, 72 - Teléf. 270 21 00 - Madrid-20



sus producciones de abonos:

e informan:

que su Servicio Técnico Agronómico, está a disposición de cuantos deseen, Agricultores, Almaceneros de Abonos, etc. su asesoramiento, para una buena y racional fertilización de los cultivos.

FABRICACION ACTUAL
Sulfato amónico
Nitrato amónico cálcico
Nitrato amónico cálcico
Urea granulada
Urea cristalina

21
20,5
20
19,5
19

AMPLIACION PROXIMA DE SU FABRICACION
Complejos granulados de alta concentración
Nitrosulfato amónico 26 N.

PIDA CUALQUIERA DE ESTOS PRODUCTOS A SU PROVEEDOR

OFICIAL ADMINISTRATIVO

PRECISA INDUSTRIA, de Pueblo cerca de la Capital

EXIGIMOS:

Edad: menos de 30 años.
Experiencia en Contabilidad y Redacción Comercial.

OFRECEMOS:

Sueldo a convenir.
Facilitamos desplazamientos.

Interesados escribir mandando "Curriculum Vitae" a Ref. 704 de DAMA Publicidad, Gral Aranda, 6, Castellón.

Los esfuerzos del Papa para lograr la paz

Viene de la anterior

de Biafra y Nigeria, con la mediación de los Jefes de Estado de otros países africanos que se encuentran en Kampala.

Pablo VI ha inlejado su programa previsto para hoy con dos horas de retraso sobre el horario previsto, a causa de las extensas conversaciones que ha mantenido con los cuatro Jefes de Estado africanos llegados a esta ciudad y se cree que, posiblemente, hayan tratado de hacer posible la reunión de ambas delegaciones de Nigeria.

En una alocución que ha dirigido al Parlamento, el Papa se ha referido a la guerra civil nigeriana, diciendo que "una región de África, tan querida por Nos, dado que hace años pudimos visitar y admirar, se ve afectada, como ustedes saben, por un conflicto angustioso".

"No solamente hemos tratado de garantizar buena ayuda médica,

imparcialmente y por todos los medios a nuestro alcance, sino que también hemos tratado de aplicar el remedio de cierta reconciliación inicial."

"Hasta ahora no lo hemos conseguido y ello apena nuestros corazones. Pero estamos decididos a continuar nuestros modestos pero afectivos esfuerzos de persuasión para ayudar a poner fin a esta fatal disensión", dijo Su Santidad.

El Presidente de Uganda, Milton Obote, también mencionó, en forma indirecta, la guerra de Nigeria en su discurso, al referirse a los problemas de tribalismo en un continente lleno de problemas.

Pablo VI se entrevistó con el Presidente de Tanzania, Julius Nyerere, Kenneth Kaunda, de Zambia, Michel Micombero, de Burundi y Gregoire Kayibanda, de Ruanda, y su llegada al edificio del Parlamento fue presenciada por centenares de personas.

Después de la entrevista, que

tuvo más de una hora de duración, el Santo Padre ofició una misa al aire libre, a la que asistieron más de 30.000 personas. En dicha ceremonia, el Papa ha consagrado a 12 Obispos de diversos países africanos. Durante la ceremonia, unos 100 sacerdotes impartieron la comunión a más de 20.000 personas.

Por la tarde, Pablo VI ha visitado las salas infantiles del hospital de Kampala, construido en 1962, con una capacidad para 900 camas y que es uno de los más modernos del continente africano. Su Santidad firmó en el libro de honor y conversó con médicos y enfermeras.

DICEN UN PORTAVOZ OFICIAL

KAMPALA, 1 (Efe-Reuters). Pablo VI ha tratado esta noche de la posibilidad de celebrar negociaciones que pongan fin a la guerra civil nigeriana, en una reunión de hora y media de duración sostenida con el Presidente Obote y una delegación de Nigeria, presidida por Anthony Enahoro, según ha anunciado un portavoz del Vaticano.

Dicho portavoz el Obispo Paul Marcinkus, hablando desde la puerta de la residencia papal, dijo:

"Su Santidad ha tratado con la delegación nigeriana de la posición del Gobierno Federal de Nigeria con respecto a la posibilidad de negociación para resolver el conflicto nigeriano y del envío de abastecimientos de ayuda a los necesitados de ambos lados del conflicto".

Enahoro está considerado como el negociador "número 3" del Gobierno Federal. A la reunión asistieron, además del Papa y varias personalidades vaticanas, el Presidente Obote y el Ministro de Asuntos Exteriores de Uganda Sam Odaka.

Los periodistas habían estado esperando durante más de dos horas antes del edificio de la Nunciatura, después de haber visto pasar juntos a Presidente Obote y a Enahoro, seguidos por un largo cortejo de automóviles oficiales.

Al salir de nuevo la caravana automovilística, el Presidente Obote se asomó a la ventanilla y dijo a los periodistas que volvieron a la puerta.

"Allí les dirán algo", afirmó. Después de leer la declaración, Monseñor Marcinkus dijo que se había llegado a un acuerdo entre ambas partes en que no se harían otras declaraciones sobre la reunión.

No se vio a ningún miembro de la delegación biafraña entrar ni salir del edificio y al preguntarse si alguno de ellos había estado presente en la reunión, Monseñor Marcinkus se limitó a señalar el texto del comunicado oficial y a decir: "Dos y dos son cuatro".

Según rumores no confirmados, la delegación biafraña hizo una visita separada al Papa, a primeras horas de la noche.

Monseñor Marcinkus confirmó también que el Papa había hablado a los jefes de las delegaciones nigeriana y biafrana en la mañana de hoy, cuando le fue presentado el cuerpo diplomático.

Poco antes de visitar a Su Santidad, el Presidente Obote recibió, en su residencia oficial a los jefes de las delegaciones nigeriana y biafraña, según se dice de fuente bien informada.

Por otra parte, en los medios vaticanos de Kampala, se señala que la delegación biafraña, presidida por el Embajador Austine Orkwu, no parece ser lo suficientemente representativa.

Los sellos conmemorativos del APOLO XI

NUEVA YORK, 1. — (PYRESA). — Las personas residentes fuera de los Estados Unidos que deseen adquirir los sellos conmemorativos del vuelo del Apolo XI, con el matasellos del primer día de circulación, pueden solicitar su envío al Departamento de Correos de los Estados Unidos con arreglo a unas normas que ha hecho públicas el citado organismo.

Según estas normas, los interesados deben escribir su propia dirección en un sobre que deseen sea franqueado con el sello conmemorativo. Esta dirección debe figurar abajo y a la izquierda del sobre, con el fin de dejar suficiente sitio para el sello, cuyo tamaño es de 4572 por 1879 milímetros. Dentro del sobre deberá ir incluido un trozo de cartón, para evitar que se arrugue. Dentro del sobre deberá enviarse igualmente un cupón de respuesta internacional, en el interior de un segundo sobre; todo ello se expedirá a "Postmaster, Washington D. C. 20013; Estados Unidos". En el sobre exterior debe ir escrito además la siguiente frase: "First day covers ten cents man in the moon stamp". El importe del cupón de respuesta internacional debe ser suficiente para franquear una carta desde los Estados Unidos a España por avión. Este primer sello conmemorativo es de diez centavos. Debe tenerse en cuenta el tamaño del sello al elegir los sobres, tanto el exterior como el interior.

EL TIEMPO Inestabilidad en el Nordeste

MADRID, 1. — (Pyresa). — Este año se ha cumplido al pie de la letra el refrán que dice "En agosto, frío en rostro". Efectivamente, el día primero del mes ha cruzado la Península un frente frío, que ha dado cielos nubosos en toda la mitad norte y parcialmente nubosos en el Centro, Extremadura y Levante. El frente frío ha dejado chubascos de lluvia, inapreciables por lo general, en Galicia y Cantábrico solamente, además de Pamplona, donde hubo una tormenta, pero sobre todo, lo más importante ha sido el notable descenso de la temperatura. Los termómetros han bajado en toda España y la máxima absoluta la registraron Córdoba, Jaén y Granada, con 36 grados, siguiéndoles Albacete, Zaragoza y Ciudad Real, con 35 y Murcia y Sevilla con 34. En el resto, los valores han sido considerablemente más bajos de los anteriormente citados y desde luego muy inferiores a los alcanzados estos días. En cuanto a la mínima, ha sido de 6 grados y la registraron en Lugo.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

El frente acará mañana de llegar al Mediterráneo, mientras que el centro de esta borrasca estará a mediados sobre los Países Bajos. Por el oeste y al norte de las Azores hay otra perturbación, con un frente cálido aproximándose a Galicia y una cuña de altas presiones cubre el Cantábrico, mientras que en La Mancha está la depresión de origen térmico característica de todos los veranos en España. Los vientos soplarán fundamentalmente del nordeste y en general las temperaturas mañana se mantendrán bajas, con valores agradables, muy distintos de los agobiantes pasados. En el Cantábrico y Galicia habrá cielos poco nubosos, pero con nieblas matutinas. En el nordeste del Duero, norte, centro y puntos aislados de La Mancha, norte y este de Levante, Cataluña y Ebro, hay riesgo de que se formen nubes de desarrollo vertical y descargue algún chubasco de inestabilidad a consecuencia de los reses de este frente frío, que aún mantendrá la atmósfera inestable en el primer cuadrante peninsular. En el resto de España el tiempo será bueno, con cielos despejados o escasamente nubosos, y las temperaturas, como hemos dicho, permanecerán moderadamente bajas.

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON
Un hombre en sus vidas, novela de María Luz Olier. Capítulo 34.
TARDE. — 17 Micro programa festivo; 1705 A vueltas con los discos; 1730 La Voz de Castellón se pone a sus órdenes; 1815 Exito tergal; 1820 El espectáculo de la melodía; 1855 Micro programa festivo; 19 Escenario lírico. Selección de "Don Manolito", de Pablo Sorozabal; 1930 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Reverendísimo Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón Dr. D. José Pont y Goñi.
NOCHE. — 20 Destile de intérpretes; 2045 La música es ambiente; 21 Micro programa festivo; 2105 Noticias de la noche; 2115 Coplas; 2130 Penalty. Audición deportiva; 2145 Exilios del 69; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 2225 A esta hora: Su música favorita; 25 Teatro de la Zarzuela. Los cades de la reina, de Pablo Luna; 24 Despedida y cierre de emisión.

RADIO POPULAR
EMISIONES EN O. M. Y F. M.
PRIMER PROGRAMA
8 Apertura; 8'01 Ocho en circuito. Música para iniciar la jornada; 9 Popular 120. Dos horas junto a la música; 11 Destino ellas. Con Federico Gallo, Marija Callaved, y Cristina de Izabal; 11'30 Disco-Transvisión; 11'45 España es diferente.
SEGUNDO PROGRAMA
12'01 El sonido de la música; 13 La nueva frontera. Realiza y presenta Luis del Olmo; 13'30 Boleto; 13'35 La provincia en siete días. Realiza Eduardo Mas; 13'50 Invitación a la música; 14'30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Pequeño festival. Un festival sin problemas porque el único jurado es usted.

TERCER PROGRAMA
16'01 Equipo 69. El equipo de todos los seguidores de la música de hoy; 17'20 Musical; 18 Mundo sin fronteras; 19 Radio-Ambiente. Un paseo en compañía de la música.
CUARTO PROGRAMA
20'01 Hora veinte. Los actos segundo y tercero de "Doña Segisquita", de Amadeo Vives; 21 Boletín; 21'05 Nombres españoles. Compositores e intérpretes nacionales; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22'30 Buenas noches buena música. El telón musical que cierra los programas de Radio Popular; 24 Fin de transmisión.

LA VOZ DE CASTELLON CADENA REM
MATINAL. — 8 Sintonía y apertura; 8'01 Música para la mañana; 8'55 Micro programa Donuts; 9 Usted programa. Audición musical con la participación directa del oyente; 11 Música bajo cero; 11'15 Recordando éxitos del verano 68; 11'40 Cita en la mañana.
MEDIODIA. — 12 El Angelus; 12'02 Musical Castalla; 13 Micro programa festivo; 13'05 Micro especial; 13'15 Sabor español; 13'35 Así canta España.
SOBREMESA. — 14 Noticiero de sobremesa; 14'05 Mundo-deporte; 14'10 Voz y música; 14'30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Micro programa festivo; 15'05 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 16'40

Ted Kennedy y sus posibilidades o la Presidencia

NUEVA YORK 1 (Efe). — "Edward Kennedy reconoce que sus posibilidades presidenciales han sido dañadas, si no destruidas", declaró ayer en una entrevista ante la televisión neoyorquina Theodore Sorensen.
Sorensen fue durante mucho tiempo ayudante de los hermanos Kennedy.
"Kennedy cree que si continúa en la carrera hacia la presidencia tendría que aguantar: más cartas, más presiones y más especulación con sus motivaciones, por lo que prefiere mantenerse al margen", afirmó Sorensen.

Restricciones eléctricas, en Checoslovaquia

PRAGA, 1 (Efe-Reuters). El Gobierno checoslovaco ha racionado esta noche el suministro de energía eléctrica a unas cinco mil grandes fábricas, a causa de la escasez de carbón.
La medida no alcanza a las industrias consideradas vitales.

La humanidad debe trabajar...

Viene de la primera

el Presidente Mohamed Yahya Jan de Pakistán, en Lahore.

Los dos dirigentes se reunieron en el palacio del Gobernador, donde permanece Nixon durante su estancia en Pakistán. Se entrevistaron a solas, mientras sus ayudantes mantenían conversaciones por separado.

A su llegada a Lahore, procedente de Nueva Delhi, el Presidente Nixon declaró que intentaba eliminar la tirantez de las relaciones norteamericano-pakistaníes y restaurarlas a nivel de entendimiento mutuo.

DISCURSO SOBRE LA SITUACION EN ASIA

LAHORE (Pakistán), 1. (Efe-Reuters). — El Presidente Nixon ha dicho esta noche que los acontecimientos de Asia podrían llevar la paz y el progreso al mundo, o a la mayor destrucción conocida hasta ahora.

En un discurso pronunciado en un banquete que le fue ofrecido por el Presidente pakistani, Yahya Jan, Nixon subrayó que la situación en Asia podría tener una mayor repercusión sobre la paz que lo ocurrido en cualquier otra parte.

"Dentro de veinticinco años habrá tres mil millones de personas en Asia y desde esta parte del mundo llegará el mayor progreso, y por tanto la paz que todos necesitamos en el Pacífico y en el mundo, o la mayor destrucción que el mundo ha conocido", afirmó el Presidente.

Nixon dijo también que los Estados Unidos desean hacer su parte poniendo fin a una guerra en la que están actualmente comprometidos y trabajar luego en favor de una política pacífica en todo el mundo.

El Presidente norteamericano abogó en favor de un aumento de la producción industrial y agrícola para hacer frente a la actual explosión de la población mundial, la más grande registrada hasta ahora en la historia de la humanidad.

La humanidad —dijo— debe trabajar unida para resolver los problemas de la Tierra, al igual que los hombres lo han hecho juntos para poner los astronautas en la Luna.

Nixon prometió, finalmente, trabajar en favor de la amistad entre los Estados Unidos y Pakistán, cuyas relaciones han sido en ocasiones tensas.

El Presidente norteamericano terminó diciendo que desea trabajar con los asiáticos por "el futuro de cientos de miles —si, yo diría millones— de criaturas que he visto en las calles de las ciudades de Asia, durante estos seis últimos días".

terrabe
TERRAZOS. BECHI TELEFONO 195

programas:

MATINAL
745 Carta de ajuste.
800 Apertura y presentación.
802 Buenos días con telediarío.
900 Avances.
902 Cita para Septiembre.
1000 Cierre.

SOBREMESA
145 Carta de ajuste.
200 Apertura y presentación.
202 Panorama de actualidad.
300 Telediarío.
325 Telectrónica.
345 Tierra de gigantes.

ESPECIAL
Avances.
450 Viaje de Su Santidad Pablo VI a Uganda.

TARDE
520 Avances.
525 Clan familiar.
543 Dibujos animados.
600 Los Monkees.
630 Cámara viajera.

ESPECIAL
658 Avances.
700 Batalla de Flores de la Feria de Valencia.

TARDE
745 Avances.
747 Habla contigo.
800 Fauna.
830 Manos al volante.

NOCHE
858 Televisión es noticia.
925 Avances.
930 Telediarío.
1000 El tiempo.
1010 Opinión Pública.
1025 Burbujas.

ENCHUFA EL ASKAR

ASKAR
PRESENTE Y FUTURO EN RADIOTELEVISION

con UHF incorporada y ohora...
18 meses de plazo

Distribuidor Provincial y Servicio técnico:
Radio Meneu TEL. 359 VILLARREAL

Concesionario Castellón Capital:
Perpa Huerto Sogueros, 10 • Tel. 216806

Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. Tomás Nicolau Llop
(DEL COMERCIO)

Que falleció a la 1 hora del día de hoy
A los 84 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

R. I. P.

Su apenada esposa, Josefa Segarra Beltrán; hijo político, Benjamin Barberá; hermanas, nieta, sobrinos, primos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan que tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres que tendrán lugar hoy, a las CUATRO de la tarde, en la Parroquia de la Santísima Trinidad, por lo que les quedarán eternamente reconocidos.

Domicilio particular del finado: Calle Trinidad, número 90.
Castellón, 2 de Agosto de 1969.

(No se invita particularmente).

La renuncia de MARIANO RUMOR abre un nuevo capítulo en la crisis política italiana

Ahora es difícil pensar en una reedición del centro-izquierda con todos sus componentes

ROMA, 1. (URGENTE). (Crónica del corresponsal de PYRESA, Ismael Medina). — Mariano Rumor acaba de renunciar al encargo de formar Gobierno. Tras de casi un mes de consultas y forcejeos, se abre un nuevo capítulo de la crisis política que padece Italia.

Mariano Rumor parecía firmemente decidido esta mañana a llevar hasta el Parlamento su Gobierno "monocolor" y situar al partido socialista frente a la alternativa de aceptarlo, contradiciendo su pregonada oposición, o negarle su voto, cargando con la responsabilidad de haber agravado aún más la crisis y radicalizando las posiciones.

La renuncia de Mariano Rumor debe justificarse, por consiguiente, en tres posibles causas: 1) Le ha faltado vigor personal para dar la batalla en el marco de firmeza que había anunciado, 2) Le ha faltado el apoyo de un sector de la democracia cristiana y ha temido que, de continuar, el partido ofrecería una imagen muy poco conveniente de división neta y 3) Los "apoyos exteriores" se ha inclinado a última hora hacia una fórmula que no dejó totalmente fuera de juego a los socialistas del PSI, en riesgo creciente de caer totalmente en la órbita "frontista" del PCI.

INTERROGANTE

La triste ascensión de Mariano Rumor en este atardecer tormentoso al palacio Quirinal, abre una nueva y aún más grave interrogante para la política italiana.

¿Cuáles pueden ser los materiales del nuevo pastel que se preparará a partir de mañana mismo? Es difícil pensar en una reedición del centroizquierda con todos sus componentes. Difícilmente el PRI y el PSU comprometerán sus opciones electorales con una marcha atrás. El "bicolor" con la DC y el PSI sigue siendo una solución inviable, ya que parecería una auténtica sumisión al chantaje del partido comunista, cuyo comité central ha amenazado con provocar una situación revolucionaria en la calle si Maria-

no Rumor insistía en llevar adelante el "monocolor", en contra de los socialistas del PSI. Las elecciones anticipadas no las quiere, de otra parte, ninguno de los partidos con peso, incluido el comunista.

Queda, por tanto, una única salida: un "monocolor" democristiano, presidido por persona distinta de Mariano Rumor. Precisamente lo que, entre líneas, proponía anoche el PSI, en un comunicado plagado de contradicciones y de vacua retórica. Un "monocolor" de esta naturaleza sólo parecen capaces de llevarlo a puerto, al menos por ahora, dos hombres: Aldo Moro, jefe conservador de la izquierda democristiana, y Emilio Colombo, inspeorado abogado superconservador de los socialistas de izquierda (PSI). Se duda, sin embargo, que ambos estén dispuestos a cargar con el muerto de un Gobierno de espera, que lleva el veneno del desprestigio en su cuerpo. ¿Scalfaro, entonces? Scalfaro, hoy por hoy, es la cabeza más resuelta del anticomunismo en el seno de la demócracristiana. Objetivamente no es el más adecuado para contentar a los socialistas del PSI, si bien satisfaría a los socialistas del PSU. No sería sorprendente que la "izquierda" lo aceptase, con el decidido propósito de quemarlo.

OPCION "PORTELA VALLADARES"

Cabe, por último, la opción "Portela Valladares". Utilizo la imagen válida, ya que la situación italiana de hoy y la española de entonces son estructuralmente casi idénticas. Pero una solución de este tipo exigiría del Presidente Saragat una contortada intima muy vecina a la de Azaña. Y no parece que sea así.

¿Una, dos, tres semanas más de negociaciones, golpes de mano y espera? El propósito generalizado es que haya un Gobierno destinado exclusivamente a supervivir hasta ver qué sucede en las elecciones administrativas de noviembre. Un Gobierno de pura supervivencia, sin embargo, es cada día más difícil de sostener, aunque todos o casi todos lo quieran. Por una sencilla razón: lo que de manera fundamental interesa a los políticos en esta coyuntura es "salvar la faccia". Y salvar la cara no es cosa fácil, incluso para un político italiano, después de lo que se ha visto durante el primer mes de la crisis.

Washington reconoce que el enemigo no abandonará en una mesa lo que mantuvo en los campos de batalla

Parece que se tratará de permitir que el FLN asuma el control de las zonas ocupadas por sus ejércitos

Pero largas negociaciones serían necesarias para definir la autoridad de Saigón y el Vietcong en las diferentes zonas

NUEVA YORK, 1. (Del corresponsal de PYRESA, Guy Bueno). — "Estamos en una situación en la que debemos aceptar realidades", acaba de declarar oficiosamente un funcionario gubernamental americano. Una de las realidades —la realidad fundamental— a que se refería es que, según él, "no se puede concebir un acuerdo político por el que el frente nacional de liberación (survietnamita) sea requerido a ceder territorios sobre los que ejerce control". Por primera vez desde que los Estados Unidos decidieron hacer suya la guerra vietnamita, y antes, incluso, de que el Presidente Nixon regresara la semana que viene a Washington, se reconoce ahora así francamente en las esferas oficiales americanas que "no es realista (según una fuente) esperar que el enemigo abandone en torno de una mesa diplomática lo que no se pudo arrancar en los campos de batalla".

El primer paso en la senda de esa partición "de facto", sería un alto el fuego general: el segundo, negociar las relaciones entre las diversas zonas, las gubernamentales y las del Vietcong, para determinar como podrán enlazar no sólo las unas con las otras, sino incluso mantener su respectiva autoridad sobre el conjunto de aéreas concedidas a cada bando. No se trataría, en efecto —se aclara— de efectuar una nueva partición sobre el modelo de Alemania, Corea o el propio Vietnam, en 1954, sino de mantener el "status quo" actual, por lo que la geografía política survietnamita se parecerá mucho (de alcanzarse un acuerdo sobre esta base) a esos mapas locales de determinados pueblos españoles y sus alrededores, antes de que se empezara a concentrar los terrenos divididos y diseminados de cada campesino en nuevas y más prácticas unidades.

THIEU, FAVORABLE

Se tiene entendido que el Presidente Thieu habría aceptado esta fórmula, interpretándose en este sentido en ambientes washingtonianos sus recientes palabras: "A veces conviene sacrificar una pierna para salvar el cuerpo".

Altamente revelador sobre como y desde donde sopla ahora el "viento del cambio" en el sureste asiático parece ser el hecho de que, inesperadamente, Estados Unidos y Francia han decidido proponer que el Ministro de Asuntos Exteriores de Tailandia, Thanat Khoman, ocupa el puesto que Japón dejare vacante en el Tribunal Internacional de La Haya. Esta propuesta, que tropieza por cierto con las aspiraciones abrigadas por la India que ya cuenta con el apoyo de unos cuarenta países, parece confirmar en efecto que la política americana en Vietnam está a punto de cambiar tan radicalmente de curso, que algunos de los amigos más fieles de los Estados Unidos podrían correr serios riesgos no sólo políticos sino también personales, de permanecer en sus patrias cuando el "desenganchamiento" americano produzca modificaciones fundamentales de rumbo y estructuras políticas en sus respectivas capitales. El Sr. Khoman es, sin duda, uno de esos amigos más fieles que sin reservas defendió en su país y el sureste asiático la política de intervención americana en Vietnam. El puesto en la Corte Internacional que ahora parecen confiar en poder ofrecerle Washington y París, le permitirá permanecer los próximos seis años en Holanda.

HACIA LA PARTICION VIETNAMITA

A la luz de estas "realidades", la administración nixoniana parece estar ahora dispuesta a aceptar una "partición de facto" del Vietnam del Sur, como única fórmula capaz de poner rápidamente término al conflicto. Se trataría de permitir que el frente nacional de liberación —o mejor dicho, el nuevo Gobierno provisional revolucionario que acaba de ser constituido— asuma plena y oficialmente el control de las zonas ocupadas por sus ejércitos, mientras que el régimen de Saigón mantendría su autoridad sobre las áreas actualmente administradas.

Largas negociaciones serán necesarias —se reconoce en Washington— para definir la autoridad de una y otra parte en los territorios respectivamente ocupados y sobre todo en aquellas "zonas grises", "tierras de nadie" realmente, que unos y otros aseguran controlar y que, por lo general, pertenecen a Saigón durante el día y al Vietcong durante la noche.

Tendenciosas interpretaciones sobre los motivos del viaje del Papa

La Santa Sede recuerda que Pablo VI ha ido al Africa como Jefe de la Iglesia Católica y bajo el signo de la evangelización

CIUDAD DEL VATICANO, 1. — (Crónica del corresponsal de Pyresa, Ismael Medina). — Parecían suficientemente claros los objetivos espirituales que Pablo VI perseguía con su viaje al Africa. Los había explicado con precisión el propio Pontífice y se había ocupado de sus pormenores con suficiente anticipación "L'Osservatore Romano". No obstante, siempre hay quienes quieren buscarle a toda costa tres púas al gato. Contra ellos ha sentido la necesidad de alzar la voz el órgano vaticano, cuando apenas si se han cumplido las veinticuatro horas de la llegada de Pablo VI a Kampala.

"L'Osservatore Romano" rebate una serie de "interpretaciones" sobre las que, directa o marginalmente, se han orientado algunos enviados especiales: "Observadores externos, en diverso grado prisioneros de las imposiciones dialécticas más o menos falsas que hoy hacen el mundo y, en definitiva, dificultan su progreso, propenden a considerar la visita del Papa en el confuso contexto de nuestro tiempo, en las tensiones que lo distinguen, y se preguntan, más o menos de frente, a favor o en contra de quién tomará posición la Iglesia".

Aunque con menos violencia que durante el viaje a Colombia, también ahora con ocasión de la visita de Pablo VI a Uganda, ha estallado esa literatura pintoresquista, lacernante, irritada y planifera de quienes en el drama de los pueblos atrasados apenas si son capaces de ver otra cosa que un rico filón para la demagogia. Pablo VI, es cierto, ha ido al Africa para encontrarse con los pobres. Pero no, como explica "L'Osservatore Romano", a predicar una ideología revolucionaria, ni a defender una teoría política del "orden". Pablo VI ha ido al Africa —como jefe de la Iglesia de Cristo y bajo el signo de la evangelización, recuerda el periódico vaticano.

El comentario de "L'Osservatore Romano", sin embargo, nace de la necesidad sentida en la Santa Sede de salir al paso de un muy concreto tipo de interpretación: "no falta quien contempla las cosas en la perspectiva de la "contestación" que también lacera a la Iglesia, azacaneándola con tensiones internas que, como es la esperanza de quienes hacen tales interpretaciones, deberían debilitarla rápidamente y disolverla. Leíamos ayer, por ejemplo, largos artículos dominados por un solo leitmotiv: el Papa va al Africa para encontrar, en una Iglesia más "confemista" que las otras, una base para resistir a las fuerzas centrifugas que deberían manifestarse en el sínodo de los obispos del próximo octubre".

INTERPRETACIONES

Los tópicos sobre los que se alza toda una turbia acción polémica contra la Iglesia, de los que hizo uso abundante la organizadísima "contestación" a la reunión episcopal europea de Coira, han vuelto a circular con insistencia en torno a la peregrinación de Pablo VI al Africa. Hay quien ha querido ver en el caluroso recibimiento de Kampala signos o reminiscencias del "triumfalismo" portado por el "paternalismo colonialista de los misioneros"; hay quien sólo ha deseado ver en los resultados de la conferencia episcopal africana un manifiesto anticolonialista y antirracista, de signo mucho más político que religioso; hay quienes se han embargado en un misticismo africanista de la pobreza, desde el que zarandear el "triumfalismo", el "conservadurismo", el "reaccionismo", la "insinceridad", etc. de una Iglesia institucional que denuncia como encastrada en los vicios

de la cultura occidental; los hay quienes pretenden empalmar, casi por arte de magia, la pobreza y la sinceridad de la Iglesia indígena africana con los únicos pecados de la Iglesia colonizadora blanca: aquellos grupos o sectores que "contestan" el magisterio pontificio, la autoridad, el celibato, la "Humanae vitae", etc., etc. y los hay, en fin, que al no haber encontrado en Uganda los pretextos que buscaban, pretenden hacer ver a un Papa asustado por la "contestación", que va angustiado al Africa para encontrar en la ingenuidad y en la limpia sencillez evangélica de una Iglesia naciente los votos necesarios para vencer en el sínodo de los campeones de reformismo.

¿Indignarse por todo esto? —se pregunta el órgano vaticano— no es el caso, ya que tales interpretaciones son el retrato de estados de ánimo y pasiones difundidas en un momento en que el hombre está sometiendo amplia

mente la naturaleza, pero corre el riesgo de ser sometido él mismo por sus propios límites y por su misma anarquía". La justificación y el signo últimos de esta nueva peregrinación de Pablo VI, son precisados por "L'Osservatore Romano" con suficiente claridad, frente a tantos mestizos afanes político-literarios y socio-religiosos: "una exhortación insistente para que el hombre de Africa y de cualquier continente adquiera más profunda conciencia de su propia fe, la viva responsablemente en el filón de la propia tradición y se eleve espiritualmente, culturalmente, civilmente". Si bien la prensa, o cierta prensa, al menos en Italia, hilvana estos penosos juegos dialécticos con el relesamiento del viaje del Papa a un segundo plano, parece conveniente poner en evidencia la insidia. Y, en suma, dar noticia de este preocupado "aviso a los navegantes" del órgano vaticano.

Inglaterra preocupada por el avance del grupo integracionista de GIBRALTAR

Los resultados de las elecciones en el Peñón han despertado cierta inquietud entre los británicos

LONDRES, 1. (Crónica telefónica del corresponsal interno de PYRESA). — "No me quieras tanto", parecen decir ahora los británicos a Gibraltar, en vista del resultado de las elecciones celebradas en el Peñón. Aunque era de esperar ante los antecedentes del problema y de la actuación británica, el avance logrado por el grupo que pide la integración con la Gran Bretaña plantea a este país el tipo de problemas que más le molestan.

La prueba está en que el diario "The Times", en un editorial, se apresura a señalar que tanto el Gobierno británico como las Naciones Unidas, han desechado la idea de una integración de Gibraltar al Reino Unido. Las Naciones Unidas, porque estimaron que ello violaría la unidad geográfica española. El Gobierno británico porque —según dijo el año pasado el Ministro de la Commonwealth.

Londres podría tener para los gibraltareños, está el de que no violaría la resolución de las Naciones Unidas sobre la descolonización de Gibraltar. El redactor de "The Guardian", en cambio, parece estar mejor informado que otros sobre los problemas económicos del Peñón, cuando se pregunta como podrán los gibraltareños llevar adelante el plan de expansión hotelera, que en 1973 debería producirle cinco millones de libras esterlinas anuales por turismo, en lugar de los 2.300.000 que recaudaron en 1968. El editorialista del "Times", sin duda llevado por el afán de no dejar ningún resquicio que permita pensar en la integración, dice que los gibraltareños se muestran más confiados al ver que pueden arreglárselas sin los trabajadores españoles.

absoluta. Saben también que es difícil una alianza entre Sir Joshua Hassan y los tres independientes que capitanea Sir Peter Isola (la razón, según el redactor diplomático de "The Guardian", es muy curiosa: Sir Peter Isola no quiere saber nada de Sir Joshua Hassan desde que éste patrocinó un proyecto de ley que le permitiese obtener el divorcio). Y se sabe asimismo que es difícil una combinación de cualquiera de los dos grupos con los triunfantes integracionistas, porque ninguno de los dos cree en la integración. En el mejor de los casos —y poniéndole mucho optimismo— los ingleses consideran que el triunfo de los integracionistas es un intento de aumentar la presión sobre la Gran Bretaña para que ésta ayude más a Gibraltar. En el fondo, todos están convencidos de que el movimiento en pro de la integración es una especie de clavo ardiendo al que se agarran los votantes del Peñón. Y más de un comentarista cree que si continúan las cosas como hasta ahora, en las próximas elecciones gibraltareñas, ese 71 por 100 del electorado que se molestó en votar el jueves, dará la victoria total a los integracionistas. Y esa perspectiva asusta a los británicos.

NO AVENTURAN SOLUCIONES

Pero dejando aparte bizantinismos, ¿cómo ven los británicos el futuro juego político gibraltareño? Una cosa en la que todos están de acuerdo es en no aventurar solución alguna. Saben perfectamente que el grupo de Sir Joshua Hassan, que hasta ahora había tenido el poder en sus manos, ha quedado privado de su mayoría

Diez millones de franceses están en camino de ida o de vuelta

Y ello da lugar a fabulosos atascos en todas las carreteras del país

PARIS, 1. (Del corresponsal de PYRESA, Manuel de Agustín). — Estamos en pleno apogeo de adversidades veraniegas. Este fin de semana, que coincide con el primero de agosto, se ha producido la segunda gran tanda del éxodo multitudinario y se ha repetido lo que todos sabemos, lo que todos temíamos y lo que todos esperábamos evitar; entendiéndose el atasco de miles de personas en estaciones, aeropuertos, carreteras y fronteras. La

más grande y fabulosa congestión del año. Debe tenerse en cuenta, que en este cúmulo de circunstancias se manejan cifras descomunales. Empezian por decirnos las estadísticas que hoy diez millones de ciudadanos están en camino de ida o de vuelta. Lo cual no deja de ser una movilización digna de las máximas atenciones. Naturalmente ese cuarto de pueblo camino de otro sitio sale por ejemplo de París a un ritmo de cinco mil coches por hora en las principales autopistas y entra al campés de unos tres mil vehículos cada sesenta minutos. Luego en las estaciones se organizan ochenta trenes por jornada destinados a responder a la demanda de un público que quiere escapar "aunque sea encerrado en un cajón caluroso y apretado", como ha dicho ante el micrófono un anónimo que respondía a una encuesta de actualidad. Y en los aeródromos, para no quedarse atrás, declaran que en el día de hoy despegaron un promedio de sesientos aviones en cada uno, lo que explica que también por los aires quieren escaparse de las metrópolis.

fracaso: No haber logrado el escalonamiento de las vacaciones. Si las fábricas no se empeñaron en cerrar sus puertas en julio o agosto; si las fechas del año escolar no coincidieron en dejar vacantes estos dos meses; si los calendarios de festejos en los pueblos de playa o balnearios no insistieron en marcar con fiestas estos sesenta días cruciales, posiblemente la sociedad hubiera podido superar este tóxico período que congestiona la economía del país, porque deja pequeños todos los recursos normales y no permite que en dos meses la industria que vive de ello gana para todo el año. Las vacaciones acumuladas no son más que la prueba de una falta de imaginación de los dirigentes. Es decir la victoria de los fallos conocidos.

RETRASOS EN LA FRONTERA Y EN ORLY

Como semejante flujo y reflujo de masas no elimina los problemas, si no todo lo contrario, y como la buena voluntad no es el sentimiento predominante en todo el mundo, resulta que en las fronteras españolas en la zona francesa se han registrado colas de automóviles de cuatro kilómetros, porque los aduaneros han insistido en su actividad de celosos controles. Resulta también que en Orly fueron los controles policíacos en torno a los pasajeros de origen norteafricano los que provocaron retrasos e inconvenientes en el ritmo normal de "embarque" y parece que en los ferrocarriles fue la huelga de los inspectores de tren, la que causó el mayor número de problemas, a todo esto añadan que en los grandes cruces de los largos itinerarios han llegado a registrarse parones de diez horas, en la circulación; que ante las ventanillas de los bancos hay que esperar a veces cuatro horas para obtener las divisas necesarias para todo viaje y verán como la palabra reposo tiene tanto de quimérico como de cómico.

Jaime de Piniés tomó posesión de la Presidencia del Consejo de Seguridad

NUEVA YORK, 1. (Efe). El Embajador español en las Naciones Unidas don Jaime Piniés, que hoy tomó posesión de su puesto de Presidente del Consejo de Seguridad, se reunió a primeras horas de la tarde con el Secretario General de las Naciones Unidas, Thant. El Presidente del Consejo de Seguridad y el Secretario pasaron revista a lo largo de una cordial entrevista, pasaron revista a los temas más candentes en el Consejo y revisaron, en una —vista de perspectiva, los asuntos que pueden ser elevados al Consejo de Seguridad durante la presidencia del Embajador español, señor Piniés.

Y todo a consecuencia de un